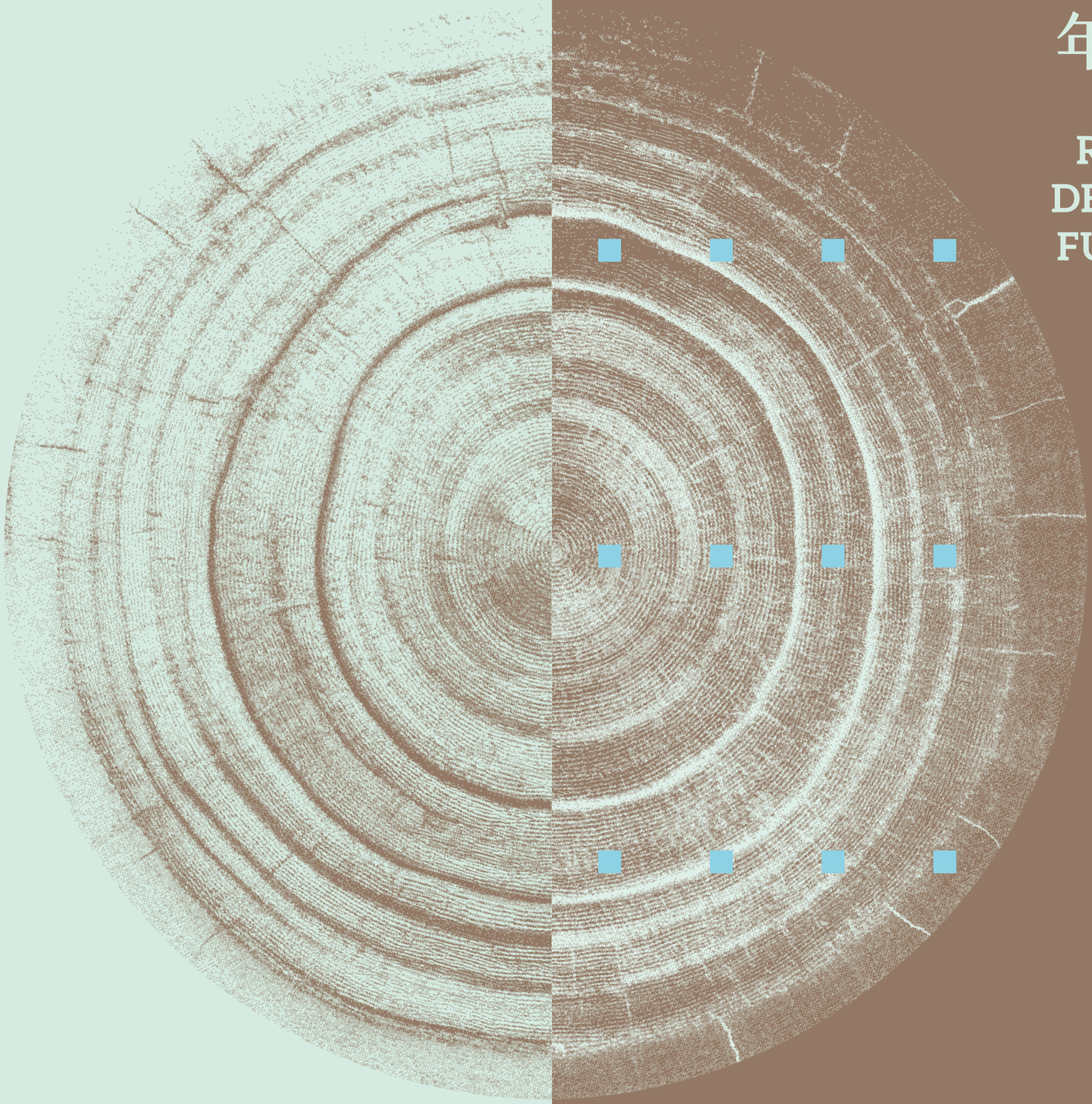
澳門基金會
年度活動報告

RELATÓRIO ANUAL DE ACTIVIDADES DA FUNDAÇÃO MACAU

澳門基金會
FUNDAÇÃO MACAU

2025



澳門基金會
年度活動報告

RELATÓRIO ANUAL DE ACTIVIDADES DA FUNDAÇÃO MACAU

2025

目錄
ÍNDICE

4 **澳門基金會簡介**
Sobre a Fundação Macau

10 **青年培育**
Formação de jovens

20 **學術研究**
Estudos académicos e científicos

28 **知識傳播**
Divulgação de conhecimentos

36 **文藝活動**
Actividades culturais e artísticas

48 **歷史文化工作委員會**
Conselho da Cultura e História

56 **交流合作**
Intercâmbio e divulgação

64 **資助事務**
Concessão de apoio financeiro

88 **行政及財政**
Administração e finanças

94 **附錄**
Anexos

信託委員會成員名單
Lista dos membros do Conselho de Curadores

行政委員會成員名單
Lista dos membros do Conselho de Administração

監事會成員名單
Lista dos membros do Conselho Fiscal

歷史文化工作委員會成員名單
Lista dos membros do Conselho da Cultura e História

年度紀事
Cronologia das actividades realizadas ao longo do ano

年度出版物
Publicações lançadas ao longo do ano

106 **聯絡資料**
Contactos

澳門基金會簡介

SOBRE A FUNDAÇÃO MACAU

澳門基金會根據第 7/2001 號法律設立，係一享有行政、財政及財產自主權的公法人，主要在澳門特別行政區開展活動。

本會的宗旨為促進、發展和研究文化、社會、經濟、教育、科學、學術及慈善活動，以及旨在推廣澳門特別行政區的活動。

A Fundação Macau (FM) foi instituída nos termos da Lei n.º 7/2001. É uma pessoa colectiva de direito público gozando a autonomia administrativa, financeira e patrimonial. A actividade da FM é desenvolvida predominantemente na Região Administrativa Especial de Macau.

A FM tem por fins a promoção, o desenvolvimento e o estudo de acções de carácter cultural, social, económico, educativo, científico, académico e filantrópico, incluindo actividades que visem a promoção da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM).

本會的機關為信託委員會、行政委員會及監事會。

2025 年度的信託委員會由 17 名成員組成，其中主席由澳門特別行政區行政長官擔任，其餘成員由澳門特別行政區行政長官從被認定為具有功績、聲譽、能力或代表性的澳門居民中委任。

信託委員會的主要職權是：

- 確保維護基金會的宗旨，以及訂定運作、投資及其他一般性指引，並通過內部規章；
- 審議年度活動計劃及預算建議，以及年度活動報告及財務報告，並呈交監督實體核准；
- 向行政委員會的運作及活動發出指引；
- 根據行政委員會的建議，審議 100 萬澳門元以上的資助批給申請；
- 對行政長官、行政委員會或監事會向其提出的指定事宜發表意見，對資助規章發表意見。

São órgãos da FM o Conselho de Curadores (CC), o Conselho de Administração (CA) e o Conselho Fiscal (CF).

O CC é presidido pelo Chefe do Executivo da Região Administrativa Especial de Macau (RAEM), que nomeia de entre os residentes de Macau de reconhecido mérito, idoneidade, competência ou representatividade, os restantes membros deste Conselho. Em 2025 integraram o CC 17 membros, incluindo o Presidente.

As principais competências do CC são as seguintes:

- Garantir a manutenção dos fins da Fundação e definir orientações gerais sobre o funcionamento, investimentos e outros assuntos, bem como aprovar o seu regulamento interno;
- Apreciar o plano anual de actividades, a proposta orçamental e o relatório anual de actividades e o relatório financeiro, submetendo-os à aprovação da entidade tutelar;
- Emitir directivas sobre o funcionamento e actividades do CA;
- Apreciar os pedidos de concessão de apoio financeiro de valor superior a MOP1 milhão, sob proposta do CA;
- Pronunciar-se sobre os assuntos que lhe sejam apresentados pelo Chefe do Executivo, pelo CA ou pelo CF, e sobre o regulamento de apoio financeiro.

自 2025 年 7 月 11 日起，行政委員會由 1 名主席、1 名副主席及 1 名委員組成，通過行政長官批示從被認定享有聲望、具公民品德、適當的工作經驗和能力的澳門居民中委任。

行政委員會的主要職權是：

- 負責基金會的日常行政管理和財產管理；
- 以主辦、合辦或資助形式參與和基金會宗旨相符的活動或項目；
- 提請信託委員會審議金額超過 100 萬澳門元的資助項目；
- 審議金額不超過 100 萬澳門元的資助批給申請；
- 定期向信託委員會匯報工作及活動情況。

O CA foi composto por um Presidente, uma vice-Presidente e um outro membro a partir de 11 de Julho de 2025, sendo nomeados por despacho do Chefe do Executivo de entre residentes da RAEM de reconhecido prestígio, idoneidade cívica e com experiência profissional e capacidade adequadas.

As principais competências do CA são as seguintes:

- Assegurar a gestão diária das áreas administrativa e financeira da FM;
- Organizar, co-organizar e financiar actividades ou programas concretos compatíveis com os fins da Fundação;
- Propor ao CC a concessão de apoio financeiro, de valor superior a MOP1 milhão;
- Apreciar os pedidos de concessão de apoio financeiro de valor inferior a MOP1 milhão;
- Informar regularmente o CC dos trabalhos e actividades realizadas.

自 2025 年 7 月 11 日起，監事會由 3 名成員組成，通過行政長官批示從被認定享有聲望、具公民品德、適當的工作經驗和能力的澳門居民中委任。

監事會主要負責審查基金會的帳目、定期查核基金會的財務狀況，以及應信託委員會的請求，執行其他監察職責。

本會的監督實體為澳門特別行政區行政長官，具有公佈人員任免名單、核准基金會年度活動計劃及預算、年度活動報告及財務報告、依法許可開支或金額超過 600 萬元的資助批給、核准資助規章等職權。

O Presidente e os restantes membros do CF são designados pelo Presidente do CC de entre os residentes da RAEM de reconhecido prestígio, idoneidade cívica e com experiência profissional e capacidade adequadas. A partir de 11 de Julho de 2025, integraram o CF 3 membros.

Ao CF compete, principalmente, fiscalizar as contas da FM, verificar periodicamente a sua situação financeira e exercer outras atribuições de fiscalização a pedido do CC.

A entidade tutlear da FM é o Chefe do Exeutivo, que compete a publicar a nomeação e exoneração do pessoal da Fundação, aprovar o plano anual de actividades, a proposta orçamental, o relatório anual de actividades e o relatório financeiro, autorizar as despesas cujo montante seja superior ao MOP6 milhões previsto na legislação, e aprovar o regulamento de apoio financeiro, etc.

澳門基金會的附屬單位包括：

- **資助廳**，主要負責跟進、處理及分析本會職權內的資助事務和工作，下設資助管理處及資助監察處。
- **綜合事務廳**，主要負責提供行政、財政及技術支援，以及策劃及統籌基金會或配合澳門特區政府施政的措施或活動，下設人事及技術支援處、財政及財產處，以及活動處。

São subunidades orgânicas da FM:

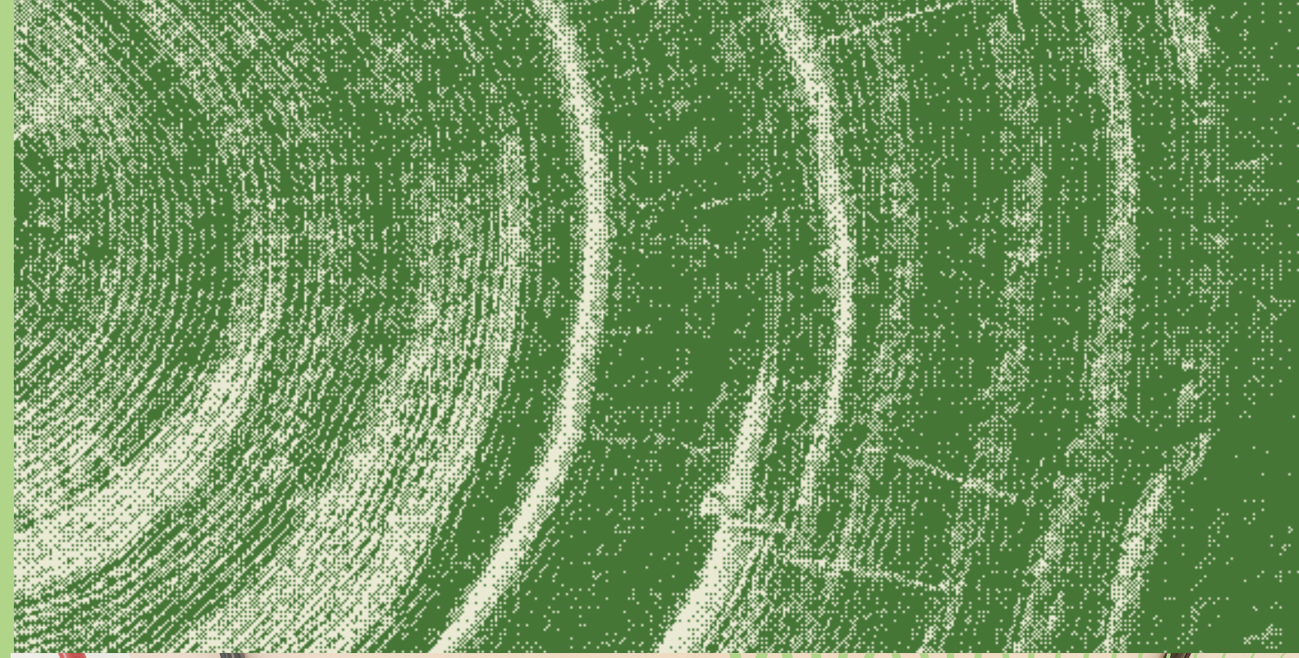
- **Departamento de Apoio Financeiro**, que está vocaionado, principlamente, para acompanhar, tratar e analisar os assuntos e trabalhos de apoio financeiro dentro na atribuição da FM, compreendendo a Divisão de Gestão de Apoio Financeiro e a Divisão de Fiscalização de Apoio Financeiro;
- **Departamento de Assuntos Genéricos**, que está vocacionado, principalmente, para prestar apoios administrativos, financeiros e técnicos, bem como planear e coordenar as medidas ou actividades da Fundação ou que se articulem com as acções governativas do Governo da RAEM, compreendendo a Divisão de Pessoal e Apoio Técnico, a Divisão Financeira e Patrimonial e a Divisão de Actividades.

澳門基金會的資金來源主要來自澳門特別行政區娛樂場幸運博彩經營承批公司的博彩毛收入 2% 的撥款、澳門特別行政區政府的撥款、澳門或外地的捐贈、本身財產的投資收益，以及其他法定收入。

Os recursos financeiros da FM provêm principalmente da contribuição de 2% das receitas brutas das sociedades concessionárias dos jogos de fortuna e azar da RAEM, de dotações atribuídas pelo Governo da RAEM, de donativos locais e do exterior e de outras receitas recebidas nos termos da lei.

青年培育

FORMAÇÃO DE JOVENS





澳門基金會持之以恆與本地和內地機構積極合作，合辦多項以培育青年人才為目標的社會實踐和學習交流活動，加深學員對國家發展、民族文化、地域風情等的認知和了解，增進澳門與內地各省市青年的情誼。

A Fundação Macau procedeu, por sua iniciativa, à cooperação com entidades, quer da RAEM quer do Interior da China, organizando, em conjunto, eventos e estudos, de forma a reforçar os conhecimentos dos alunos sobre o desenvolvimento do país e sobre a cultura de cidades chinesas, aprofundando a amizade entre os jovens.

2025年“粵港澳大灣區青少年公益年會”

“Conferência Anual de Caridade para Jovens da Zona da Grande Baía Guangdong-Hong Kong-Macau, 2025”

由本會與中國宋慶齡基金會、廣東省宋慶齡基金會、香港宋慶齡基金合辦，於3月22日在澳門舉行啟動儀式，出席及參與活動環節者共500人，約291萬人次通過網絡觀看儀式直播。儀式結束後，粵港澳三地共88名師生參觀澳門的文博機構。

Esta conferência, co-organizada pela FM, pela *China Soong Ching Ling Foundation*, pela *Guangdong Soong Ching Ling Foundation* e pela *Hong Kong Rosamond Foundation*, teve a sua cerimónia de abertura no dia 22 de Março, em Macau. A cerimónia contou com 500 participantes presentes e foi transmitida em directo online, com cerca de 2.91 milhões de visitas. Após a cerimónia, 88 professores e alunos de Guangdong, Hong Kong e Macau visitaram museus e instituições culturais de Macau.



2025年“港澳大學生文化實踐活動”

Projecto de Estágio Cultural para Estudantes Universitários de Hong Kong e Macau no Interior da China, 2025



由本會與文化部港澳台辦公室、香港中聯辦青年工作部、澳門中聯辦教育與青年工作部及香港青年聯會合辦，30名澳門大學生在6月23日至7月18日期間分別在中國國家圖書館、中國國家博物館、中國美術館等13所機構實習，同時參與多項交流活動。活動閉幕儀式於7月18日假中國電影博物館舉行。

Este projecto, co-organizado pela FM, pelo Gabinete de Hong Kong, Macau e Taiwan do Ministério da Cultura e Turismo da China, pelo Departamento de Assuntos Juvenis do Gabinete de Ligação do Governo Central na Região Administrativa Especial de Hong Kong (RAEHK), pelo Departamento de Educação e Acções Juvenis do Gabinete de Ligação do Governo Central na RAEM e pela Federação de Juventude de Hong Kong, permitiu a 30 estudantes universitários de Hong Kong e Macau estagiar em 13 instituições, tais como a Biblioteca Nacional da China, o Museu do Palácio e o Museu Nacional da China, entre 23 de Junho e 18 de Julho, tendo a cerimónia de encerramento deste projecto sido realizada, neste último dia, no Museu do Cinema da China.

2025年“澳門大學生天津學習交流計劃”

Projecto de Estudos e Intercâmbio para Estudantes do Ensino Superior de Macau em Tianjin, 2025



由本會與中國人民政治協商會議全國委員會港澳台僑委員會、澳區全國政協委員、天津市政協及中央人民政府駐澳門特別行政區聯絡辦公室合辦，於6月27日假澳門旅遊大學舉行開班式，30名來自不同高等院校的澳門大學生於6月28日至7月10日在天津南開大學舉行交流學習活動，深入了解天津市文化遺產保護和創新創業的現況和發展。

Este projecto, co-organizado pelo Comité de Hong Kong, Macau, Taiwan e Chineses Ultramarinos do Comité Nacional da CCPPC, pelos membros de Macau no Comité Nacional da CCPPC, pelo Comité Municipal de Tianjin da CCPPC, pelo Gabinete de Ligação do Governo Central na RAEM e pela FM, teve a sua cerimónia de abertura no dia 27 de Junho na Universidade de Turismo de Macau (UTM). Os 30 estudantes universitários de Macau participantes tiveram oportunidade de efectuar intercâmbio na Universidade de Nankai, em Tianjin, entre 28 de Junho e 10 de Julho, o que lhes permitiu conhecer profundamente a situação actual de Tianjin na protecção do património cultural e no desenvolvimento da indústria do turismo cultural desta cidade.

“青年匯，文化緣，中華情” 2025年青年研習營

“Acampamento de Estudos para Jovens, 2025 – União de Jovens, Ligação de Culturas, Amor à China”



由本會與上海中華職業教育社、台灣中華傑出青年交流促進會、香港中華職教社合辦，於7月1日至7日在上海舉行。澳門大學、澳門城市大學、聖若瑟大學、澳門旅遊大學及澳門科技大學的25位師生聯同48名來自香港、台灣和上海的學員和志願者參與活動，通過參觀文化設施和現代企業，加深了解上海和國家發展。

Este evento, co-organizado pela FM, pela *National Association of Vocational Education of China*, pela *Association of Chinese Elite* e pela *Chinese Occupational Education Association of Hong Kong*, foi realizado em Xangai, de 1 a 7 de Julho, e contou com 25 professores e estudantes da Universidade de Macau, da Universidade da Cidade de Macau, da Universidade de São José, da UTM e da Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau, e 48 estudantes e trabalhadores voluntários de Hong Kong, Taiwan e Xangai. Através de visitas a instalações culturais e empresas modernas, os participantes adquiriram conhecimento profundo sobre o recente desenvolvimento de Xangai e do País.

2025年 “澳門社區工作者陝西體驗式研修計劃”

Acção de Formação Prática e Experimental para Trabalhadores Comunitários de Macau em Shaanxi, 2025



由本會與全國政協港澳台僑委員會、澳門中聯辦、澳區全國政協委員、中共陝西省委組織部及中國延安幹部學院合辦，於10月14日至24日舉行。來自澳門八所社會服務團體共20名社區工作者參與。學員除出席專題講座外，尚參觀陝西省革命遺址和社區服務設施。

Esta acção, co-organizada pelo Comité de Hong Kong, Macau, Taiwan e Chineses Ultramarinos do Comité Nacional da CCPPC, pelo Gabinete de Ligação do Governo Popular Central na RAEM, pelos membros de Macau na CCPPC, pelo Departamento de Organização do Comité Provincial de Shaanxi do Partido Comunista da China (PCC) e pela Academia de Liderança Executiva da China em Yan'an, decorreu entre 14 e 24 de Outubro, contando com a participação de 20 trabalhadores de 8 instituições de assistência social de Macau. A formação compreendeu não apenas palestras temáticas, mas também visitas in loco às antigas bases revolucionárias e equipamentos sociais da Província de Shaanxi.

2025年“澳門青年人才上海學習實踐計劃”專業領域培訓

Projecto de Estágio de Jovens Talentos de Macau em Xangai, 2025: Formação Especializada



由本會與中國人民政治協商會議全國委員會港澳台僑委員會、中國人民政治協商會議上海市委員會、澳門特區全國政協委員和中央人民政府駐澳門特別行政區聯絡辦公室合辦。

本期計劃共 20 名學員於 10 月 19 日至 12 月 17 日期間展開學習實踐，包括國家發展、城市治理及上海海派文化的專題學習、機構崗位實踐，以及參觀上海自由貿易試驗區臨港新片區、參與中國國際進口博覽會、虹橋國際經濟論壇等活動。結業式於 12 月 17 日在上海舉行。

Este projecto foi co-organizado pela FM, pelo Comité de Hong Kong, Macau, Taiwan e Chineses Ultramarinos do Comité Nacional da CCPPC, pelo Comité Municipal de Xangai da CCPPC, pelos membros de Macau no Comité Nacional da CCPPC e pelo Gabinete de Ligação do Governo Central na RAEM.

Esta edição do projecto contou com 20 participantes que tiveram a oportunidade de receber formação, nomeadamente, sobre o desenvolvimento nacional, a administração urbana e a cultura de Xangai, fazer estágio, visitar a Área Especial Lin-Gang da Zona Piloto de Comércio Livre da China (Xangai), e participar na Exposição Internacional de Importação da China, no Fórum Económico Internacional em Hongqiao, entre outras, durante o período compreendido entre 19 de Outubro e 17 de Dezembro, tendo a cerimónia de encerramento do projecto ocorrido em Xangai no último dia.

2025年“澳門優秀初中學生航天冬令營”（北京團）

Acampamento de Inverno em Intercâmbio Aeronáutico para Estudantes Excelentes do Ensino Secundário Geral, 2025 (Pequim)

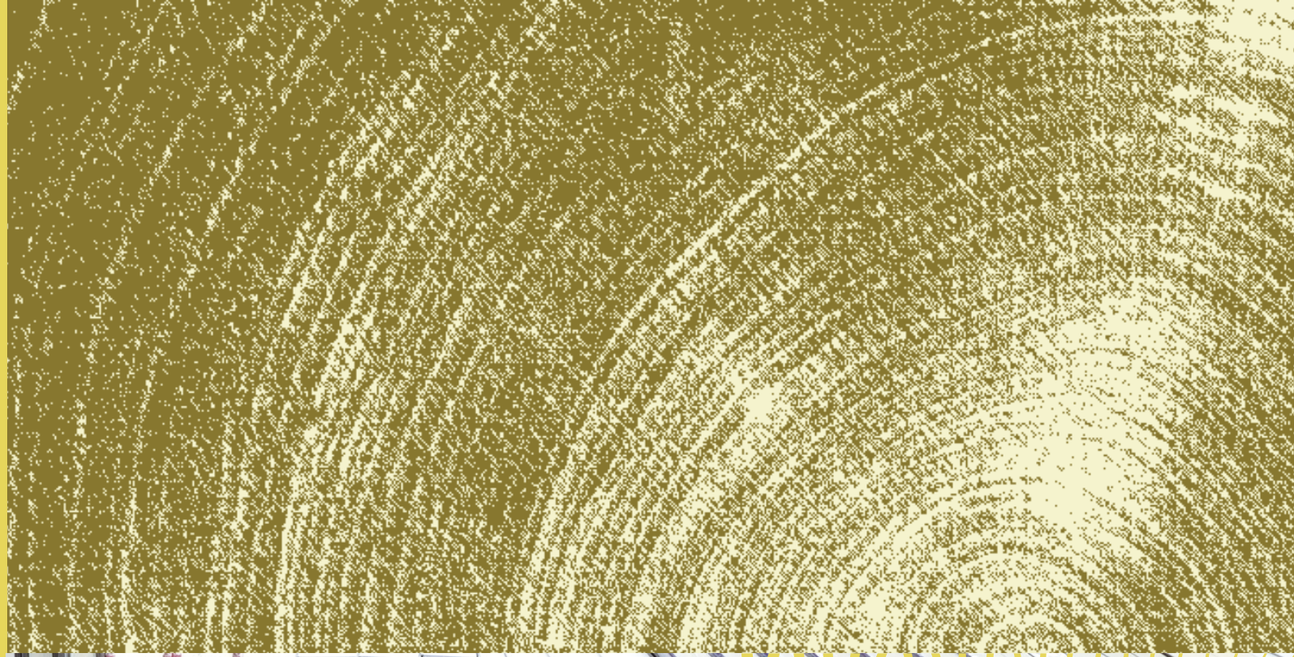


由本會與中國航天基金會合辦，於 12 月 21 日至 25 日舉行。39 名團員參觀中國空間技術研究院航天五院、國家天文台總部；前往中國航天員中心與航天員見面交流、參與科普實驗等，並參觀北京市歷史文化景點。

Com organização conjunta da FM e da *China Space Foundation*, este evento decorreu entre 21 e 25 de Dezembro e contou com 39 participantes que tiveram oportunidade de visitar a Academia de Tecnologia Espacial da China, a sede dos Observatórios Astronómicos Nacionais e outros pontos de grande interesse histórico e cultural de Pequim, bem como efectuar intercâmbio com astronautas no Centro de Astronautas da China, onde assistiram a ensaios científicos.

學術研究

ESTUDOS ACADÉMICOS E CIENTÍFICOS



思考澳門問題，研究澳門，推動澳門人文社會科學的全面發展，一直是澳門基金會的重點工作領域。通過整合學術研究活動，結合基金會本身的宗旨，在發現、總結澳門獨有的社會經濟發展規律，探索澳門未來的發展方向，卓有成效。

Reflexões sobre questões de Macau, estudar Macau e promover o desenvolvimento das ciências humanas e sociais em Macau, que são as áreas principais de trabalho da Fundação Macau. Ao integrar actividades de investigação académica, integrando-as nos objectivos próprios da FM, tem-se mostrado muito eficaz na no desenvolvimento social e económico de Macau.

《中國民族民間文藝集成志書·澳門卷》編纂工作

Projecto de edição e publicação da *Colectânea de Crónicas de Artes e Cultura da China – Tomos de Macau*



《中國民族民間文藝集成志書・澳門卷》是按照國家對志書的要求，全面挖掘、系統整理並編纂數百年來流傳於澳門民間的藝術資源，如民歌、歌謠、戲曲、曲藝、諺語、舞蹈、器樂曲、故事等。

本會於本年度舉行《中國諺語集成・澳門卷》及《中國民族民間舞蹈集成・澳門卷》的工作交流會議，並完成龍舞拍攝。此外，完成編纂並出版《中國民間歌曲集成・澳門卷》及《中國曲藝音樂集成・澳門卷》（出版機構：學苑出版社）。

A Colectânea de Crónicas de Artes e Cultura da China – Tomos de Macau, em conformidade com as exigências do País relativamente à compilação de crónicas, visa identificar e organizar, de forma ordenada, os materiais e elementos culturais e artísticos espalhados por todos os cantos de Macau, ao longo de centenas de anos, incluindo as canções populares, baladas, peças tradicionais de ópera chinesa, provérbios, danças, música instrumental e contos.

No ano de 2025, realizaram-se reuniões para troca de ideias sobre a edição e publicação das obras *Provérbios Chineses - Tomo de Macau* e *Dança Étnica e Popular Chinesa – Tomo de Macau* no âmbito do mesmo projecto, tendo sido produzidos vídeos sobre a Dança do Dragão. Além disso, foram publicadas as obras *Canções Populares Chinesas – Tomo de Macau* e *Canções de Quyi Chinês – Tomo de Macau* (editora: Xueyuan Press).

啟動《當代中國的澳門》編纂工作

Projecto de edição e publicação da obra *China Contemporânea: Macau*



受中國社會科學院委託，本會參與編纂《當代中國》叢書之《當代中國的澳門》，旨在系統總結中華人民共和國成立以來，特別是改革開放以及進入新時代以來中國成就、“中國奇跡”和中國經驗的澳門實踐，總結中華優秀傳統文化創造性轉化、創新性發展的成功經驗。

本會於11月21日至23日在澳門召開工作會議。

Ao encarregamento da Chinese Academy of Social Sciences, a FM participou no projecto de edição e publicação da obra “China Contemporânea: Macau”, que faz parte da colecção “China Contemporânea”. O objectivo é fazer um balanço dos resultados alcançados após a fundação da República Popular da China, especialmente nesta nova era pós- reforma e abertura da China, com ênfase para os “Êxitos Chineses”, “Milagres Chineses” e “Aplicação de Experiências do Interior da China em Macau”, bem como o sucesso obtido na transformação inovadora da magnífica cultura tradicional chinesa.

Nos dias 21 a 23 de Novembro foram realizadas reuniões para troca de ideias sobre este projecto.

東亞人文國際學術研討會暨東方詩話學會第14屆年會

“Simpósio Internacional sobre Humanidades do Leste Asiático e 14.ª Conferência Bienal da Sociedade de Poesia Oriental”



由本會與澳門大學人文學院中國語言文學系合辦，於9月12日至13日在澳門大學舉行。約70名來自中國、美國、日本、韓國、加拿大的學者出席，圍繞東亞人文與東亞詩學領域前沿議題交流。

Co-organizado pela FM e Departamento de Língua e Literatura Chinesas da Faculdade de Letras da UM, este evento teve lugar nos dias 12 e 13 de Setembro, na UM, contando com a participação de cerca de 70 académicos oriundos da China, EUA, Japão, Coreia do Sul e da Canadá, que abordaram temas relacionados com as humanidades do Leste Asiático e questões mais relevantes relacionadas com a poesia oriental.

“世界灣區經濟論壇 2025”

“Fórum sobre Economia das Baías no Mundo, 2025”



由本會與團結香港基金及廣州粵港澳大灣區研究院合辦，於11月2日至4日在香港舉行。論壇旨在借鑒世界各大灣區經濟發展先進經驗做法，充分把握粵港澳大灣區經濟發展機遇，搭建全球灣區對話平台，推動粵港澳大灣區建設。

論壇聚焦人工智能驅動產業升級與醫藥創新，探討粵港澳大灣區如何打造新質生產力、構建國際科創高地，促進醫藥產業鏈與全球價值鏈深度融合等。

Co-organizado pela FM, *Our Hong Kong Foundation* e *Guangzhou Institute of GBA*, este Fórum decorreu nos dias 2 a 4 de Novembro em Hong Kong. Teve como objectivo aprender com as experiências de grandes baías do mundo no futuro desenvolvimento da Grande Baía Guangdong-Hong Kong-Macau, assim como construir uma plataforma de diálogo entre todas as grandes baías do mundo.

O fórum focou-se na modernização industrial, através da Inteligência Artificial e a inovação bio farmacêutica, procurando soluções para desenvolvimento de novas forças produtivas, na construção de uma base de inovação científica de qualidade a nível internacional e de forte integração da indústria farmacêutica nas Cadeias de Valor Globais.

“第五屆澳門研究年會 2025”

“5.ª Conferência Anual de Estudos de Macau” (2025)

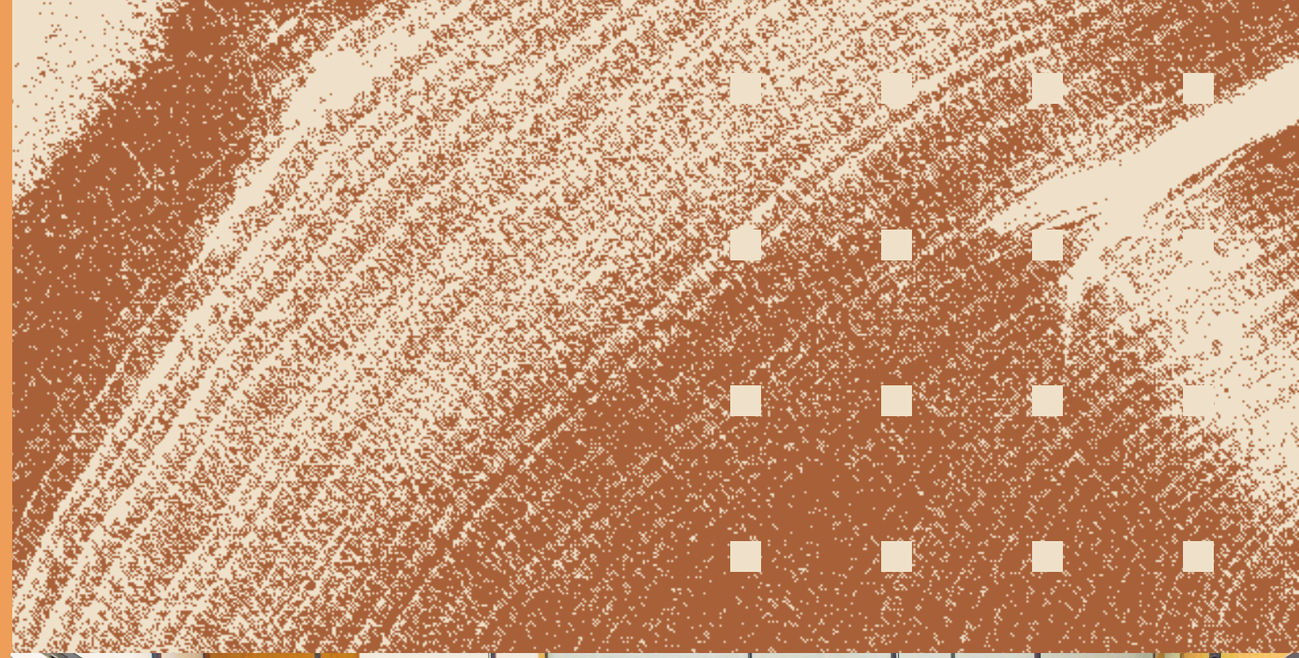


由本會與澳門大學澳門研究中心合辦，於12月2日至3日在澳門大學舉行。本屆年會的主題為“澳門：世界遺產之地”，圍繞澳門文化遺產的傳承與創新、歷史、保育、文化對話等展開討論。同場邀請葡萄牙澳門科學文化中心主席卡門•阿曼多•門德斯（Carmen Amado Mendes）以“澳門作為連接東西方的紐帶：澳門歷史城區在世界遺產的重要性”（*Macau's connections linking East and West: Importance of Historic Centre's World Heritage status*）為題作主旨演講。

Esta conferência, co-organizada pela FM e pelo Centro de Estudos de Macau da UM, subordinada ao tema “Macau enquanto Património Mundial”, teve lugar, nos dias 2 e 3 de Dezembro, na UM. Foram abordados temas relacionados com a transmissão, a inovação e a preservação do património cultural de Macau, assim como a história e o encontro de culturas em Macau. A Presidente do Centro Científico e Cultural de Macau, I.P. (Portugal), Carmen Amado Mendes, foi convidada para proferir um discurso programático intitulado *Macau's connections linking East and West: Importance of Historic Centre's World Heritage status.*

知識傳播

DIVULGAÇÃO DE CONHECIMENTOS





傳播澳門本土知識，藉以推廣澳門，是澳門基金會最重要的開創性工作之一。澳門基金會不斷與時俱進，結合科技發展與大眾閱讀習慣的最新趨勢，現已形成線上專題網站與實體出版項目相結合的模式，不但使知識傳播面得到最大覆蓋，同時為澳門人文社會科學的持續縱深發展提供必要的研究資料基礎。

A promoção da imagem de Macau, é, sempre, um dos objectivos da FM , divulgando conhecimentos sobre a RAEM. A FM sempre acompanha a tendência de diversas áreas, tais como tecnologia e hábito de leitores. Recentemente, foi criado um modelo que combina websites temáticos online com projectos de publicação em papel, o que, não só maximiza a cobertura da disseminação de conhecimentos, mas também indica a base de dados que sustentou a investigação, necessária ao desenvolvimento sustentado e aprofundado das ciências humanas e sociais de Macau.

“澳門記憶”項目
Projecto “Memória de Macau”

本會開展的“澳門記憶”文史網以網站為基地，開展線上線下活動，並通過社交媒體平台，以多元方式向各界普及澳門歷史文化。

A FM, através do seu website histórico-cultural “Memória de Macau” e outras redes sociais, tem realizado vários eventos, online e presenciais, de forma a apresentar ao mundo, de forma diversificada, a cultura e a história de Macau.

此外，本項目單獨或與機構、個人合作，舉行以下活動：

No ano de 2025, a FM, de forma independente ou em cooperação com outras instituições, realizou os seguintes eventos:

網上展覽 Exposições online	**“只有文藝家——致敬澳門文藝家肖像畫展”** **Exposição de retratos “Somente Artistas – Homenagem aos Artistas de Macau”**
	“繁榮昌盛，和諧共融——澳門回歸紀念網上圖片展” **Exposição fotográfica online comemorativa do retorno de Macau à Pátria “Prosperidade e Florescimento, Harmonia e Integração”**
圖片徵集 Recolha de imagens	**“滄海桑田——澳門北區圖片徵集”** **Recolha de fotografias da Zona Norte de Macau sobre o tema “Mudanças profundas”**
	“我的澳門記憶”圖片分享計劃 **Plano de partilha de fotografias “A Minha Memória de Macau”**
	“繁榮昌盛，和諧共融——澳門回歸紀念網上圖片展”圖片徵集 **Recolha de fotografias para a Exposição fotográfica online comemorativa do retorno de Macau à Pátria “Prosperidade e Florescimento, Harmonia e Integração”**
	專題文章公開徵集 **Recolha de obras literárias sobre temas específicos**
	“澳門中學生歷史文章徵集計劃” **Programa de recolha de obras literárias sobre a história junto de estudantes do ensino secundário de Macau**
問答遊戲 Quizes	**“歷史知識大比拼”** **“Quiz de conhecimentos históricos”**
	“回歸二十五載，小城多精彩” **“Cidade animada: 25.º aniversário do retorno de Macau à Pátria”**
	“賀回歸 26 載，認識澳門放光彩”問答遊戲 **“26.º Aniversário do Retorno de Macau à Pátria: Vamos Conhecer o Brilho de Macau”**
推廣活動 Actividades de divulgação	**“校園歷史文化培訓計劃”** **“Plano de formação cultural e histórica em escolas”**





本年度共舉辦 55 場“記憶沙龍”講座，圍繞風俗習慣、城市變遷、特色建築、教育、醫療、科技發展等主題，並適當引入座談、參觀等配套活動，其中 39 場校園專場、13 場公眾專場、2 場大專院校專場及 1 場社團專場，約 5,200 人次參與。另於明愛慈善園遊會設置專題攤位，為澳門明愛社會服務籌款，共吸引約 1,500 人次參與。

此外，本年度在澳門教科文中心舉辦 1 場“好書派送”活動，供居民免費索取過百款早期由本會發行或資助發行的澳門出版物，派送出版物約 110 箱。

截至 2025 年 12 月 31 日，“澳門記憶”網站共錄得瀏覽量逾 600 萬次，註冊會員有 12,067 名，在各社交媒體平台全年共發佈 957 則帖文，關注用戶累計 59,232 名。

本會持續收集及管理文史網的展品，在 2025 年度已完成約 2,155 筆中葡文資料的整理和更新。

Realizaram-se, também, 55 palestras sob o tema “Salão da Memória” (39 em escolas, 13 abertas ao público em geral, 2 em instituições de ensino superior e 1 para associações), com cerca de 5 200 inscrições, onde foram abordados temas relacionados com o usos e costumes, a evolução urbana, obras arquitectónicas, a educação, cuidados de saúde e avanços tecnológicos, e actividades complementares como encontros de reflexão e visitas. Além disso, a FM montou um stand temático no Bazar de Caridade da Caritas de Macau, que contou com 1 500 visitas.

Além disso, a FM organizou 1 sessão de “Distribuição de Bons Livros”, no Centro UNESCO de Macau, com a finalidade de presentear os residentes com mais de cem obras publicadas pela FM ou subsidiadas pela FM desde há muitos anos, tendo sido distribuídas, aproximadamente, 110 caixas de livros.

A 31 de Dezembro de 2025, o site “Memória de Macau” registou mais de 6 milhões de visualizações de páginas, 12 067 membros registados, 957 publicações em diversas plataformas de redes sociais ao longo do ano e um total de 59 232 seguidores.

No ano de 2025, a FM continuou a proceder à recolha e organização dos ficheiros exibidos no website “Memória de Macau” e concluiu o tratamento de cerca de 2 155 ficheiros em chinês e em português.



“澳門虛擬圖書館”網站
Biblioteca Virtual de Macau



2025 年，本網站更新“繁榮基石——《澳門基本法》的內涵、價值與實踐”網上書展的內容。

截至 2025 年 12 月 31 日，“澳門虛擬圖書館”網站錄得累計瀏覽量超過 206 萬次，共提供 2,860 本出版物及期刊、192 篇論文等。

2025 年度已完成 432 筆圖書、期刊、論文編目及發佈。

No ano de 2025, a FM actualizou as obras exibidas na feira do livro online “Base da Prosperidade – Conotação, Valor e Prática da Lei Básica de Macau”.

No dia 31 de Dezembro de 2025, encontravam-se disponibilizadas, na página online da biblioteca virtual, 2 860 obras e edições de revistas académicas e 192 dissertações e teses, para o acesso livre do público. O número de visitas a esta página electrónica foi mais de 2.06 milhões.

No ano de 2025, foram disponibilizadas, na página online da biblioteca virtual, 432 novas obras, edições de revistas académicas e um novo catálogo de dissertações e teses.

參與“香港書展 2025”

Participação na “Feira do Livro de Hong Kong, 2025”

本會與澳門特別行政區政府文化局於 7 月 16 日至 22 日共同在“香港書展 2025”設立“澳門館”，向香港及世界各地讀者展出澳門出版物。

A FM e o Instituto Cultural do Governo da RAEM (IC) participaram na “Feira do Livro de Hong Kong, 2025”, que decorreu entre 15 e 22 de Julho, onde montaram o “Pavilhão de Macau”, como forma de mostrar aos leitores de todo o mundo publicações de Macau.



葡文“澳門研究叢書”

“Colecção Estudos de Macau”, em português

由本會與葡萄牙澳門科學文化中心合作出版，旨在收錄葡語地區及海外學者關於澳門研究的學術作品，以構建中葡文化橋樑，推動國際間的學術交流，提高澳門在葡語國家和地區的能見度。

2025 年度出版了《里斯本與東方之間的權力——自英國對葡涉非洲最後通牒至〈屬地法〉制定期間行政當局的變與不變》（*O Poder entre Lisboa e o Oriente: Persistência e Mudanças na Administração do Ultimato ao Ato Colonial*）。

Esta colecção é editada em colaboração com o Centro de Ciência e Cultura de Macau, I.P., em Portugal, com o objectivo de reunir trabalhos académicos sobre estudos de Macau, da autoria de estudiosos de regiões de língua portuguesa e do estrangeiro, de forma a construir uma ponte cultural entre a China e Portugal, promover intercâmbios académicos internacionais e aumentar a visibilidade de Macau nos países e regiões de língua portuguesa.

Foi lançada, no ano de 2025, *O Poder entre Lisboa e o Oriente: Persistência e Mudanças na Administração do Ultimato ao Ato Colonial*.

澳門研究叢書

Colecção “Estudos sobre Macau”

由本會與社會科學文獻出版社合作出版，在澳門和內地同時發行，內容涵蓋澳門的文學、歷史、社會、政治、經濟、法律等多個領域，綜合呈現澳門人文社會科學的研究水平。

2025 年度出版了《澳門反清洗黑錢法律制度研究》。

Esta colecção resulta de uma iniciativa conjunta da FM e da Social Sciences Academic Press (China), que foram distribuídas simultaneamente em Macau e no Interior da China. O seu conteúdo abrange as áreas da literatura, história, sociedade, política, economia e direito de Macau e reflecte o sucesso obtido com estudos de ciências sociais realizados nesta região.

No ano de 2025, foi publicada, desta colecção, a obra: *Estudo sobre o Regime Jurídico contra o Branqueamento de Capitais de Macau*.

澳門知識叢書

Colecção de Conhecimentos de Macau

由本會與三聯書店（香港）有限公司聯合出版，以通俗易懂的語言、圖文並茂的形式向居民、青年學生和旅客宣傳推廣澳門較有價值的本土文化知識。

2025 年度出版了《澳門與馬禮遜》。

Esta colecção é editada conjuntamente pela FM e Joint Publishing (Hong Kong) Limited, com o obejctivo de divulgar conhecimentos culturais, locais e de valor a Macau, para residentes, jovens e turistas, com textos simples e ilustrações.

Foi lançada *Macau e Robert Morrison*, no ano de 2025.

中國古籍葡文譯本

Colecção de Obras Clássicas Chinesas (versão traduzida para português)

由本會與澳門 Livros do Meio 合作出版，通過將中國傳統思想經典翻譯成葡文，促進中葡相互理解，推動中華傳統文化的對外傳播。

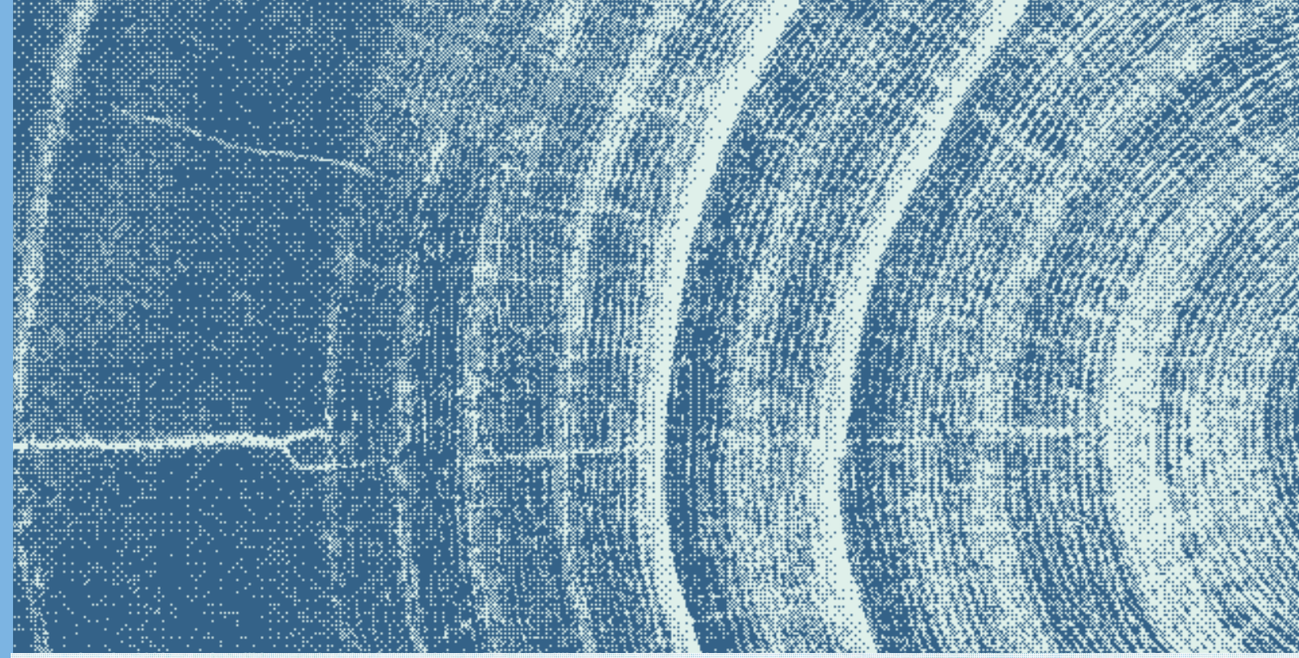
2025 年度出版了《荀子》（*Escritos de Mestre Xun*）。

Esta colecção é editada conjuntamente pelo Livros do Meio de Macau, com o objectivo de promover o entendimento mútuo entre os chineses e portugueses e a divulgação externa da cultura tradicional chinesa, através da tradução dos textos clássicos sobre o pensamento tradicional da China para a língua portugesa.

Foi lançada, em 2025, *Escritos de Mestre Xun*.

文藝活動

ACTIVIDADES CULTURAIS E ARTÍSTICAS





通過參加、組織展覽、競賽和交流活動，澳門基金會的文藝活動促進澳門社會形成良好的文藝和文學氛圍，豐富並提升居民文化素養和生活素質，提升本土文學創作的視野，增進澳門文學界與外地文學界的互動。

A Fundação Macau apoia diversos eventos de arte a fim de criar um ambiente propício à divulgação de arte e literatura, fomentando a qualidade de vida da população, ampliando o horizonte da criação literária e reforçando intercâmbios entre académicos da RAEM e do exterior.

藝術名家展覽
Exposições de artistas conceituados

本會不定期舉辦國內外藝術名家展覽活動，不但提供展示和交流的視窗，同時拓寬本地藝術界視野，提升澳門居民的文化素養。

於 2025 年度舉辦 1 場展覽。

A FM realiza, de tempos em tempos , exposições de obras de artistas veteranos do Interior da China e do exterior, oferecendo-lhes uma oportunidade de intercâmbio de divulgação das suas obras e permitindo alargar os horizontes dos artistas de Macau e consolidar as bases artístico-culturais dos cidadãos de Macau.

No ano de 2025, a FM realizou uma exposição.



15-20/10

敦行意蘊——劉璟作品邀請展
Significado Profundo: Exposição de Obras de Liu Jing por Convite

“澳門・橫琴三星堆特展”

Exposições especiais de Sanxingdui em Macau e Hengqin



由本會與橫琴粵澳深度合作區執行委員會及中國保利集團合辦，先後於2月2日至4月24日假橫琴文化藝術中心舉行“古蜀瑰寶——三星堆與金沙”文物特展，以及於4月23日至6月24日假澳門美高梅舉行“璨星——古蜀文明沉浸式數字藝術展覽”。

該展覽匯集三星堆及金沙遺址出土的青銅器、金器、玉器等珍貴文物，以實物、模型及數字形式，多方面展現三星堆及金沙遺址的考古成果，讓觀眾了解古蜀文明的內涵價值。

Com co-organização da FM, da Comissão Executiva da Zona de Cooperação Aprofundada entre Guangdong e Macau em Hengqin e da *China Poly Group*, decorreu nos dias 2 de Fevereiro a 24 de Abril, no Complexo de Cultura e Arte de Hengqin, a Exposição de relíquias culturais intitulada “Tesouro da Antiga Civilização Shu - Sanxingdui e Jinsha”; e, nos dias 23 de Abril a 24 de Junho, realizou-se no MGM Macau uma exposição imersiva intitulada “Estrelas Brilhantes: Exposição Imersiva de Arte Digital da Antiga Civilização Shu”.

Estas exposições mostraram colecções de relíquias culturais valiosas das ruínas de Sanxingdui e Jinsha, incluindo artefactos de bronze, ouro, jade, entre outros, que demonstram, de forma abrangente, o resultado dos trabalhos arqueológicos naquelas ruínas, o encanto único e o enorme património da antiga civilização Shu.

“只有文藝家——致敬澳門文藝家肖像畫展”

Exposição de retratos “Somente Artistas – Homenagem aos Artistas de Macau”



活動由3月30日開始，至4月10日結束，收錄澳門藝術家陸曦為133名澳門資深文藝家描繪的肖像，並由27名澳門文學創作者為參與文藝家撰寫訪談和故事，涵蓋寫作、戲劇、電影、音樂、美術、曲藝、舞蹈、攝影、抒發及學術研究等領域，向長期貢獻澳門的文藝家致敬。

同場發行《只有文藝家——致敬澳門文藝家肖像畫及人物故事集》，並於“澳門記憶”網站舉行網上展覽。

Esta exposição teve lugar entre 30 de Março e 10 de Abril, e reuniu pinturas do artista local Lok Hei, que retratou 133 artistas conceituados de Macau, nas áreas da literatura, teatro, cinema, música, artes, Quyi, dança, fotografia e estudos académicos, acompanhadas por uma breve introdução, sobre a vida e obra de cada artista, da autoria de 27 escritores locais, como forma de homenagear os artistas conceituados de Macau.

Foi, ainda, lançada a obra *Somente Artistas – Homenagem aos Artistas de Macau: Retrato e História*, disponível, igualmente, no website “Memória de Macau”.

王蒙文學座談會

Colóquio de Literatura de Wang Meng





由本會舉辦，於4月22日假澳門科技大學舉行，邀請著名文學家王蒙發表題為“文學和語言的魅力”的講座。王蒙通過不同例子，與現場讀者分享他對文學與語言的獨特見解，探討寫作過程及主題的構建，並勉勵澳門的青年人多寫多讀。

Este colóquio, organizado pela FM, decorreu na MUST, no dia 22 de Abril, e foi convidado o famoso escritor Wang Meng para presidir a uma sessão intitulada “O Encanto da Literatura e da Língua”, onde o escritor partilhou os seus insights peculiares sobre a literatura e a língua através de diferentes exemplos, falou do seu processo de escrita e incentivou os jovens de Macau a escrever e a ler mais.

第三十屆“澳門中學生讀後感徵文比賽”

30.º Concurso de Comentários Literários para Alunos do Ensino Secundário de Macau



由本會與澳門日報合辦，於4月26日舉行頒獎禮。本屆賽事主題為“在科幻世界翱翔”，希望學生透過主題閱讀，探討人類與人工智能的關係、氣候變化對環境的衝擊以及未來的無限可能等，開拓思考與想像，有27所學校共535份參賽作品，最終評選出獲獎作品20份。

同時，為鼓勵學生參與寫作，繼續舉辦“閱讀寫作講座”，邀請本澳作家走進校園，與學生們分享閱讀及寫作心得，合共舉辦20場次，參與學生共1,722名。

Com organização conjunta da FM e Jornal Ou Mun, a cerimónia de entrega de prémios, deste concurso, teve lugar no dia 26 de Abril. O tema, desta edição do concurso, foi “Viajar no mundo da ficção científica”, com o objectivo de incentivar, através da leitura temática, a reflexão de estudantes sobre as relações humanas e a inteligência artificial, o impacto das alterações climáticas no meio ambiente e as infinitas possibilidades para o futuro. Foram recebidas 535 obras candidatas de 27 escolas, e, após avaliação, 20 obras foram seleccionadas.

A fim de incentivar os estudantes à leitura e escrita de forma contínua, realizaram-se 20 “Palestras sobre Leitura e Escrita”, como actividade complementar do concurso, tendo sido convidados escritores locais para troca de experiências, de leitura e escrita, com um total de 1 722 estudantes.

2025年“中國京劇藝術團”赴澳門演出交流活動

Espectáculo e visita de intercâmbio de troupes da Ópera de Pequim da China a Macau no ano de 2025



由本會與中國京劇藝術基金會合辦，在本年度由著名京劇藝術家劉治強及畢孝玉率領吉林藝術學院師生擔綱。演出活動於9月16日假永樂大戲院舉行，劇目為《龍鳳閣》，約500名觀眾出席觀賞。校園導賞活動於9月18日假聖保祿學校舉行，近900名師生參與。

Com co-organização da FM e da *China Beijing Opera Arts Foundation*, uma delegação do Instituto de Artes de Jilin, liderada pelos renomados artistas de Ópera de Pequim, Liu Zhiqiang e Bi Xiaoyu, realizou um espectáculo no dia 16 de Setembro no Cinema Alegria, para apresentação da peça “O Pavilhão do Dragão e da Fénix”, perante uma audiência de aproximadamente 500 espectadores. Além disso, foi realizada uma sessão demonstrativa no dia 18 de Setembro na Escola São Paulo, com a participação de cerca de 900 professores e alunos.



“繁榮昌盛，和諧共融——澳門回歸紀念攝影展”

Exposição fotográfica comemorativa do retorno de Macau à Pátria “Prosperidade e Florescimento, Harmonia e Integração”



由本會主辦，於12月4日至30日在澳門教科文中心舉行。

展覽展出“澳門記憶”項目典藏及在同名徵集活動中選出的優秀攝影作品共108幅，展現澳門特別行政區自成立以來在政治、經濟、社會、文化等領域的發展成就。

Esta exposição, organizada pela FM, decorreu entre 4 e 30 de Dezembro no Centro UNESCO de Macau.

A exposição reuniu 108 excelentes obras seleccionadas do acervo do projecto “Memória de Macau” e das obras recolhidas junto ao público, que mostram o sucesso na área política, económica, social e cultural de Macau após o estabelecimento da RAEM.

本會文學藝術類出版物發行儀式

Cerimónia de lançamento de publicações da FM sobre literatura e artes de Macau

本會於12月5日假塔石體育館“2025年秋季書香文化節”會場舉行《2023-2024年度澳門文學作品選》暨《2021-2024年度澳門演藝評論選》的發行儀式。

No dia 5 de Dezembro, e durante o “Festival de Livros de Outono, 2025”, que teve lugar no Pavilhão Polidesportivo do Tap Seac, realizou-se a cerimónia de lançamento da *Selecção de Obras Literárias de Macau, 2023-2024* e *a Selecção de Comentários Escritos sobre as Artes Performativas de Macau, 2021-2024*.

“濠江憶榮光——紀念中國人民抗日戰爭勝利80周年暨澳門回歸祖國26周年圖片展”

Exposição de Fotografia comemorativa do 80.º Aniversário sobre a Vitória na Guerra de Resistência do Povo Chinês contra a Agressão Japonesa e o 26.º Aniversário do Retorno de Macau à Pátria: Recordando a Glória de Macau



由本會與澳門中西創新學院及澳門網絡視聽協會合辦，中國新聞社澳門分社為指導單位，2025年12月21日至2026年1月23日假澳門中西創新學院多功能空間舉行。

展覽展出150幅歷史圖片，回顧中華民族波瀾壯闊的抗戰歷史，以及澳門特別行政區成立以來的發展足跡。

Esta exposição, co-organizada pela FM, pelo Instituto Milénio de Macau e pela Associação Audiovisual Internet de Macau, e sob orientação da Delegação da China News Service em Macau, decorreu entre 21 de Dezembro de 2025 e 23 de Janeiro de 2026, nas instalações do Espaço Polivalente do Instituto Milénio de Macau.

A exposição, foi uma mostra de 150 fotografias históricas, que apresentaram a história da Guerra de Resistência do Povo Chinês contra a Agressão Japonesa e a evolução da nossa cidade após o estabelecimento da RAEM.

向廣東文學館致贈

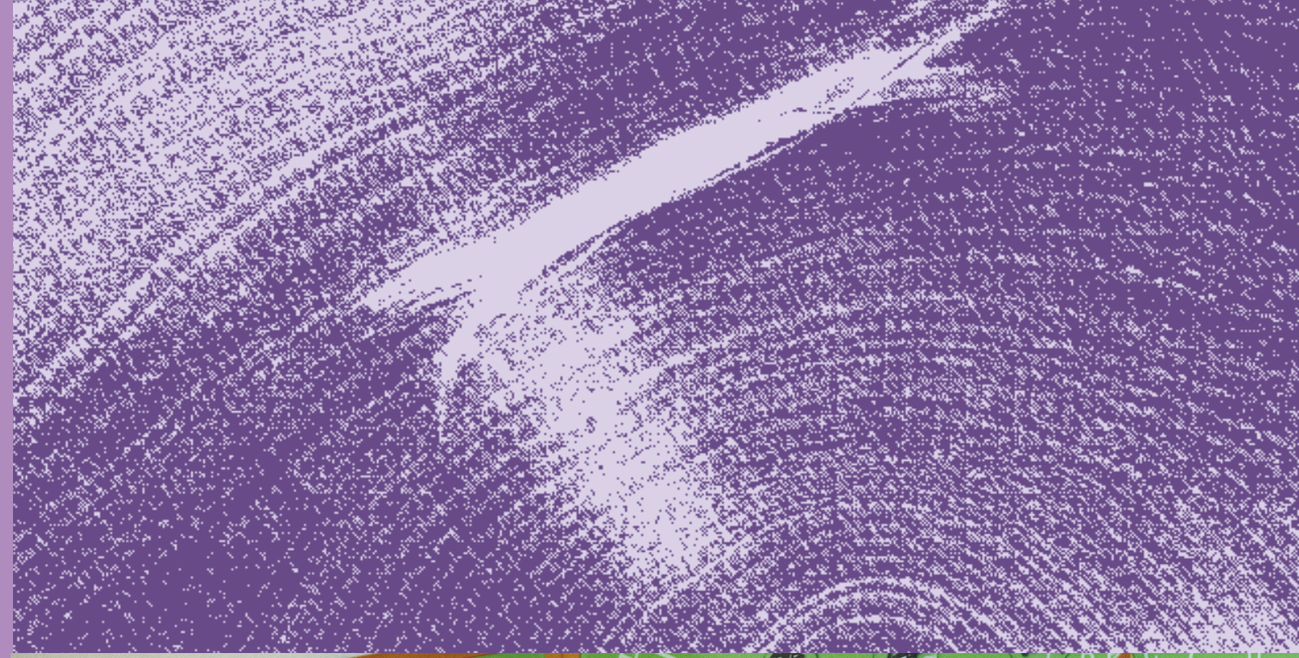
Oferta de obras ao Pavilhão de Literatura de Guangdong

應廣東省作家協會廣東文學館邀請，本會向其致贈一批澳門作家的著作和手稿，以及本會出版的文學藝術類出版物。

A convite do Pavilhão de Literatura de Guangdong, da Associação de Escritores da Província de Guangdong, a FM ofereceu obras e manuscritos de escritores de Macau e, ainda, obras culturais e literárias publicadas pela FM.

歷史文化
工作
委員會

CONSELHO
DA CULTURA
E HISTÓRIA





歷史文化工作委員會是澳門基金會於2017年設立的諮詢小組，本著弘揚、研究和傳播中華與澳門歷史文化，加強居民，特別是青少年的歷史文化教育的宗旨，在傳播推廣、出版及培訓領域重點開展工作。

O Conselho da Cultura e História é um grupo consultivo da FM instituído no ano de 2017, tendo desenvolvido acções prioritárias nas áreas de “transmissão e divulgação”, “edição e publicação” e “formação”, com o objectivo de estudar, transmitir e valorizar a cultura e a história da China e de Macau e reforçar a formação dos residentes de Macau, particularmente de jovens, em história e cultura.

2025年度平常會議
Reunião ordinária no ano de 2025

歷史文化工作委員會於2月24日舉行2025年度平常會議，總結2024年度工作情況，並討論2025年度工作計劃。

會議認為，經過多年的探索及累積經驗，現有的項目已具備特色，可考慮透過更靈活、創新的宣傳手段，讓歷史文化的推廣能吸引更多市民關注。

O Conselho da Cultura e História realizou a sua reunião ordinária de 2025 no dia 24 de Fevereiro, onde foi feito um balanço dos trabalhos realizados no ano de 2024 e se perspectivou as acções a desenvolver no ano de 2025.

Nesta reunião, o Conselho da Cultura e História concluiu que os actuais projectos se revestem de características especiais, tendo sido sugerindo o recurso a meios mais dinâmicos e inovadores para despertar o interesse dos residentes de Macau para a cultura e a história.



第九期“歷史文化大使培訓計劃”

9.ª edição do “Projecto de Formação de Embaixadores da História e Cultura”



本計劃之課程於3月15日展開，內容涵蓋澳門近現代史、澳門社會文化史、建築導賞、文化遺產和多媒體工作坊，分學生班及公眾班，共150名學員。計劃的結業式和頒獎禮於11月13日假澳門培正中學舉行。

Esta edição do projecto contou com 150 participantes, em duas turmas, uma turma especial para estudantes e outra turma para o público em geral, e compreendeu aulas sobre a história contemporânea de Macau e a história da cultura e sociedade de Macau, visitas ao património cultural e edifícios de interesse arquitectónico de Macau, bem como, workshops multimédia. As aulas iniciaram-se a 15 de Março. A cerimónia de conclusão e entrega de prémios teve lugar no dia 13 de Novembro na Escola Secundária Pui Ching, Macau.

第六屆“澳門中學生歷史知識競賽”

6.º Concurso de Conhecimento da História para Estudantes do Ensino Secundário de Macau



由本會與澳門歷史教育學會及澳門廣播電視股份有限公司合辦，教育及青年發展局及文化局為支持單位。

本屆競賽以“灣區共融，傳承歷史”為主題，分為初賽、準決賽及決賽三個階段。40所學校共166支隊伍報名參賽。

初賽於4月13日假高美士中葡中學舉行，準決賽及決賽於5月18日假濠江中學附屬英才學校舉行。由聖公會（澳門）蔡高中學“黃河之水”奪得初中組冠軍，濠江中學附屬英才學校“有序數對”隊奪得高中組冠軍。

為擴大公眾參與，本屆賽事通過本會“澳門記憶”文史網舉行“歷史知識大比拼”線上有獎問答遊戲，共錄得1,277名用戶參與，其中390名為新註冊用戶，共送出“澳門記憶”古地圖澳門通卡50份。另製作相關的電視節目，於澳門廣播電視股份有限公司屬下電視頻道及網站播出或提供重溫。

Este concurso, co-organizado pela FM, pela Associação de História e Educação de Macau e pela TDM – Teledifusão de Macau, teve como entidades de apoio a DSEDJ e o IC, e contou com a participação de 166 equipas de 40 escolas.

O concurso desta edição tem como tema “Integração na Grande Baía, Valorização da História” e compreende três rondas: primeira eliminatória, semifinal e final.

A primeira eliminatória realizou-se no dia 13 de Abril, na Escola Secundária Luso-Chinesa de Luís Gonzaga Gomes, e a semifinal e a final tiveram lugar no dia 18 de Maio, na Escola de Talentos Anexa à Escola Hou Kong. A equipa campeã do grupo do ensino secundário geral e a equipa campeã do grupo do ensino secundário complementar foram, respectivamente, da Sheng Kung Hui Escola Choi Kou (Macau) e da Escola de Talentos Anexa à Escola Hou Kong.

Com a finalidade de alargar o alcance deste concurso, foi realizado um quiz com prémios, aberto ao público, no website “Memória de Macau” da FM, contando com a participação de 1 277 membros deste website, dos quais 390 recém-registados. A FM atribuiu, como prémios, 50 cartões “Macau Pass” (edição especial do projecto “Memória de Macau”). Além disso, foi produzido um programa televisivo especial com transmissão nos canais de televisão e website da TDM.

“年度中國歷史人物選舉2024”澳門賽區活動

“Pessoa do Ano na História Chinesa, 2024” (Macau)



由本會與國史教育中心（香港）及澳門歷史教育學會合辦，分為“歷史人物選舉”及“專題研習報告比賽”。其中“歷史人物選舉”已於2024年12月舉行；“專題研習報告比賽”部份於2025年3月份展開評審，澳門賽區初中組和高中組的冠軍分別由濠江中學及濠江中學附屬英才學校奪得。頒獎禮及成果總結會於6月28日假香港故宮文化博物館舉行。

Este evento, co-organizado pela FM, pelo *Centre of National History Education (Hong Kong)* e pela Associação de História e Educação de Macau, incluiu a nomeação da pessoa que mais se destacou, no ano, na história chinesa, e um concurso de projectos de estudo. A votação para nomear a pessoa do ano, na história chinesa, foi concluída em Dezembro de 2024. Os projectos de estudo recebidos no âmbito do concurso foram avaliados em Março de 2025 e, de acordo com o resultado da avaliação, os primeiros classificados no grupo de ensino secundário geral e no grupo do ensino secundário complementar de Macau foram, respectivamente, alunos da Escola Hou Kong e da Escola de Talentos Anexa à Escola Hou Kong. A cerimónia de entrega de prémios e a sessão de apresentação foram realizadas no Museu do Palácio de Hong Kong, em 28 de Junho.

宣傳推廣工作

Transmissão e divulgação

委員會於本年度繼續在澳門廣播電視股份有限公司特約播出《趣談唐詩》節目。

該節目每週在澳視澳門頻道播放12次，並上載至該公司網站予公眾無限期重溫，旨在讓公眾了解唐詩背後的歷史淵源和故事，推廣中華歷史文化。

O Conselho da Cultura e História prosseguiu com a produção do programa televisivo “Conversas Divertidas de Dinastia Tang”.

Este programa televisivo é uma produção da TDM – Teledifusão de Macau, S.A., com 12 transmissões semanais no canal “TDM Ou Mun”, ficando disponível na página electrónica da TDM o acesso ao público e a qualquer momento. O objectivo é divulgar a cultura e história da China e permitir ao público em geral conhecer a verdadeira história que deu origem às poesias da Dinastia Tang.

出版工作

Edição e publicação

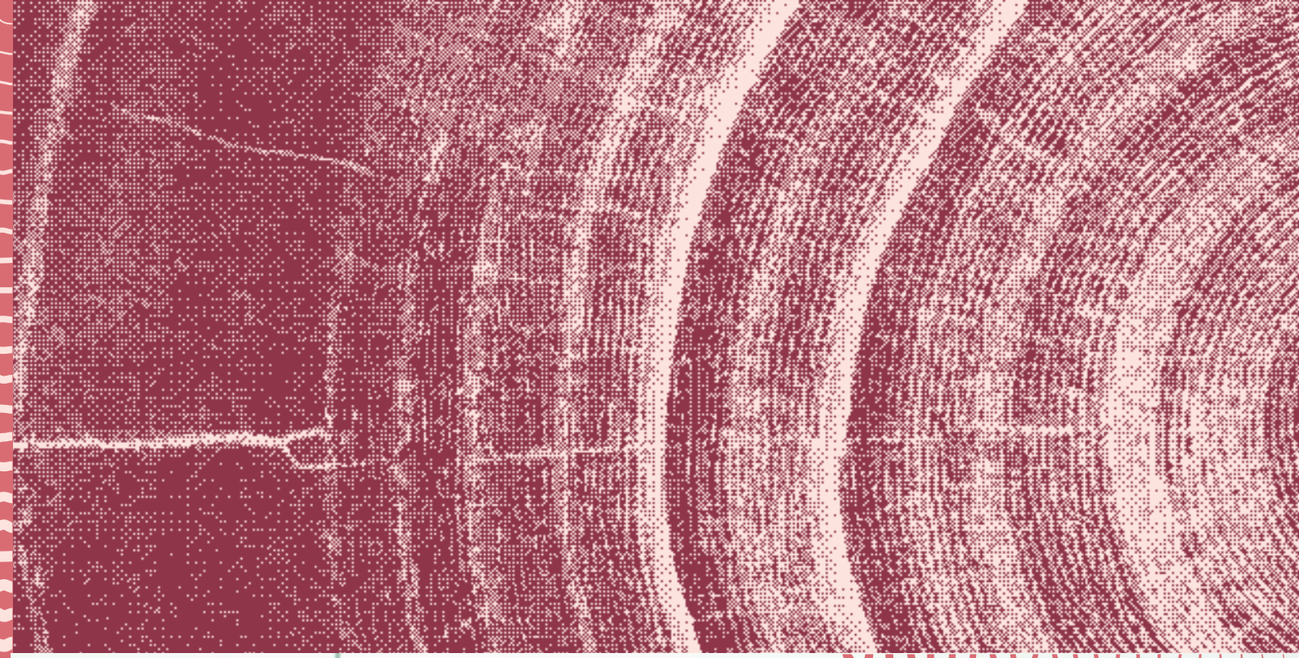


本會於本年度加印“華夏小靈精家國情懷兒童繪本叢書”之《我們的祖國》、《我們的世界》、《華夏一家》，以及《澳門歷史普及讀本：小城的時光之旅》（第三次印刷），以回應學界需求。

No ano de 2025, a FM procedeu a uma nova tiragem das obras da colecção de livros infantis ilustrados “Elfozinhos Huaxia, Amor pela Família e pela Pátria”: “A Nossa Pátria”, “O Nosso Mundo” e “Uma Família de Huaxia”, e da obra “Uma Viagem no Tempo à Nossa Pequena Cidade” (3.ª impressão), em resposta às necessidades académicas.

交流合作

INTERCÂMBIO E DIVULGAÇÃO





推廣澳門城市多元形象，促進內地鄉村振興，是澳門基金會推動對外交流和合作的重點。通過推出具針對性的合作項目，澳門基金會在提升促進澳門融入國家發展大局、提升澳門特區的國際地位，發揮澳門獨特的平台優勢和作用方面不遺餘力，作出積極貢獻。

A Fundação Macau, através de intercâmbios e cooperação com o exterior, tem como objectivo a promoção da imagem diversificada de Macau e, ao mesmo tempo, revitalizar das aldeias do interior da China. Ao implementar projectos de cooperação, a Fundação Macau envidou esforços que proporcionaram contributos positivos na promoção da integração de Macau no desenvolvimento global do país, elevando a posição internacional da RAEM, reforçando as vantagens e o papel únicos de Macau, como plataforma de ligação.

博鰲亞洲論壇
Boao Forum for Asia

博鰲亞洲論壇由25個亞洲國家和澳大利亞發起，於2001年2月在海南省瓊海市博鰲鎮正式成立。論壇為非官方、非營利性、定期、定址的國際組織；為政府、企業及專家學者等提供一個共商經濟、社會、環境及其他相關問題的高層對話平台，海南博鰲為論壇總部的永久所在地。本會由論壇成立首年起已為鑽石會員，本年度派員參與年會。

O Boao Forum for Asia é uma organização não-governamental sem fins lucrativos criada em Fevereiro de 2001 na Província de Hainan por iniciativa de 25 países asiáticos em conjunto com a Austrália. A sua sede situa-se na Província de Hainan e oferece uma plataforma de diálogo entre os altos cargos da administração pública, empresários e académicos quanto às questões económicas, sociais, ambientais, etc. A FM é um dos membros do Boao Forum for Asia desde o seu primeiro ano de funcionamento, e, neste ano, enviou uma delegação para participar na Conferência Anual.

2025年度“蘋果分享計劃”
Programa de Distribuição de Maçãs, 2025

由本會與教育及青年發展局合作開展，於12月8日至19日期間派送合共100,227個蘋果予澳門非高等教育及回歸教育機構的學生、教師及職員。

A edição de 2025 deste programa, organizado pela FM e pela DSEDJ, decorreu entre 8 e 19 de Dezembro, tendo sido distribuídas, junto dos estudantes, docentes e trabalhadores das escolas do ensino não superior de Macau, 100 227 maçãs.





支持“全國發明展覽會”
Apoio às Exposições Nacionais de Invenções

由中國發明協會主辦，旨在表彰在發明創新領域表現突出創新人才和項目，助力共建“一帶一路”、建設粵港澳大灣區、促進金磚國家技能發展與合作、實現鄉村振興高質量發展等。

澳門基金會在展覽會中設立“澳門基金會發明獎”，得主為中國科學院自動化研究所李國濤團隊，項目為“面向多訓練任務的個性化具身智能下肢康復外骨骼機器人”。

Esta exposição, organizada pela *China Association of Inventions*, teve por objectivo homenagear quadros qualificados e projectos de inovação diferenciados, que possam contribuir para a construção de “Uma Faixa, Uma Rota” e da Grande Baía Guangdong-Hong Kong-Macau, para progresso e cooperação com os BRICS, e para dinamização e desenvolvimento, com qualidade, das zonas rurais.

Durante esta exposição, foi atribuído o “Prémio de Invenção Fundação Macau” à equipa de Li Guotao do Institute of Automation, Chinese Academy of Sciences (CASIA), pelo projecto inovador “Exoesqueleto robótico personalizado e com inteligência artificial integrada para reabilitação dos membros inferiores”.

會面交流
Entrevista e intercâmbio

18/03

佛得角共和國駐華大使來訪。
Visita do Embaixador da República do Cabo Verde à China.





18/03

赤道幾內亞共和國駐華大使來訪。
Visita do Embaixador da República da Guiné Equatorial à China.

24/04

中國共產黨中央委員會社會工作部一行來訪。
Visita de grupo do Departamento de Acção Social do Comité Central do Partido Comunista da China.





19/05

社會科學文獻出版社一行來訪。
Visita de grupo de Social Sciences Academic Press (China).

22/05

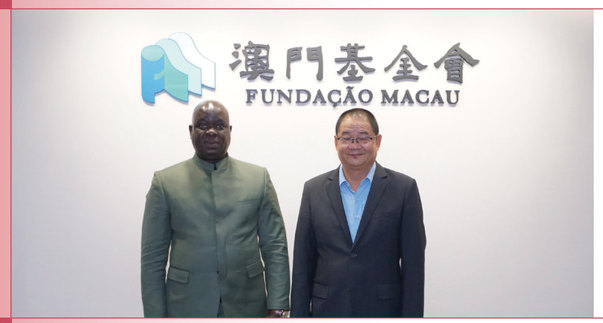
中國人民大學一行來訪。
Visita de grupo da Universidade Renmin da China.



01/07

海南省國際文化交流中心一行來訪。
Visita de grupo do Centro para Intercâmbio Cultural Internacional da Província de Hainan.





14/08

中國—葡語國家經貿合作論壇(澳門)常設秘書處幾內亞比紹派駐代表來訪。
Visita do Delegado da Guiné-Bissau ao Secretariado Permanente do Fórum para a Cooperação Económica e Comercial entre a China e os Países de Língua Portuguesa (Macau).

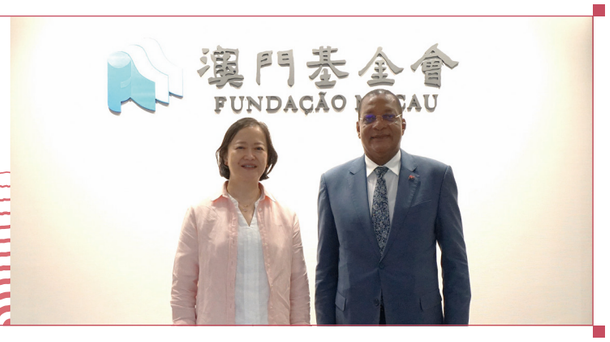
22/08

中央黨史和文獻研究院一行來訪。
Visita de grupo do Instituto de Estudos Históricos e Arquivísticos do Comité Central do Partido Comunista da China.



26/08

安哥拉共和國駐澳門總領事來訪。
Visita do Cônsul-Geral da República de Angola em Macau.





28/09

本會行政委員會主席獲邀出席慶祝中華人民共和國成立76週年國慶港澳台僑招待會。
O Presidente do CA da FM foi convidado para a recepção em celebração do 76.º aniversário da fundação da República Popular da China, dedicada aos compatriotas de Hong Kong, Macau, Taiwan e ultramarinos.

02/11

中國人民政治協商會議全國委員會副主席咸輝到本會調研。
A Vice-Presidente do Comité Nacional da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês, Xian Hui, realizou uma visita de investigação e pesquisa à FM.



資助事務

CONCESSÃO DE APOIO FINANCEIRO



資助的批給

Apreciação e aprovação das candidaturas a apoio financeiro

2025年度，澳門基金會權限機關批給812宗共2,289個項目的資助申請，另向13,792人次發放各類型獎學金和獎勵，總批給金額為304,166,484澳門元。

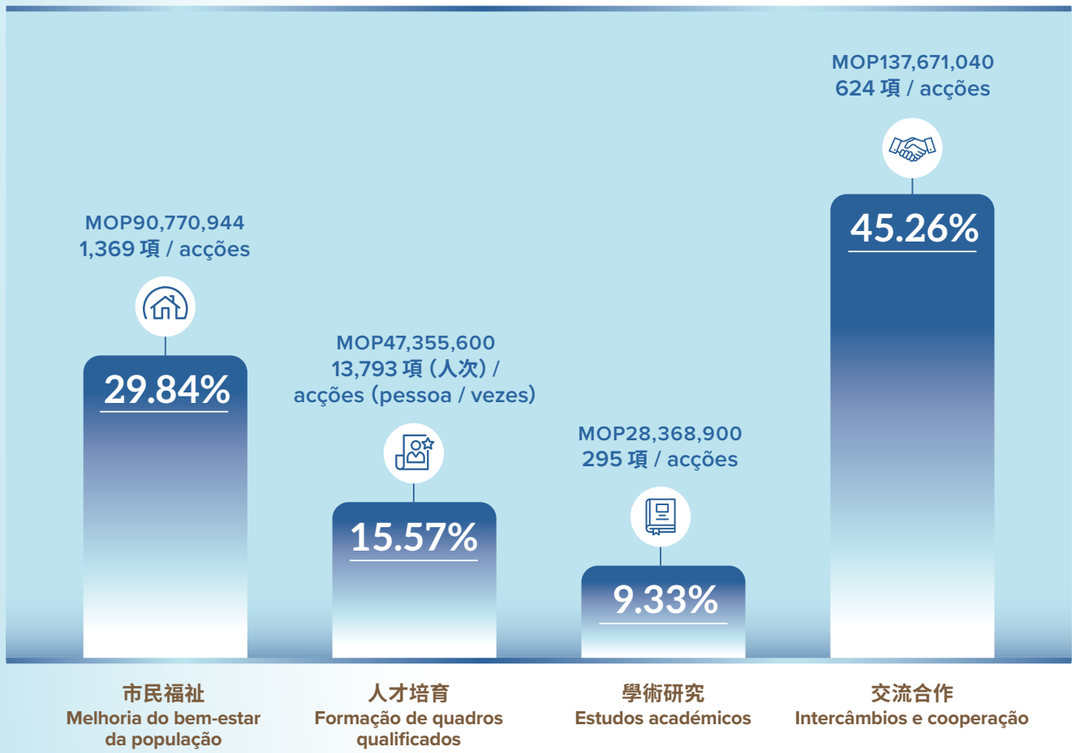
No ano de 2025, os órgãos competentes da FM aprovaram 812 candidaturas a apoio financeiro relativos a 2 289 projectos ou actividades e atribuíram 13 792 bolsas de estudo e prémios, no montante total de MOP 304 166 484.

	宗數 N.º de candidaturas aprovadas	項目 / 人次數 N.º de projectos ou actividades / pessoas beneficiárias	金額(澳門元) Montante atribuído (MOP)
資助計劃 **Planos de concessão de apoio financeiro**	**805**	**2 282**	**210 586 244**
學術項目 Projectos académicos	*125*	*295*	*28 368 900*
交流活動 Intercâmbios	*315*	*605*	*48 182 000*
社區活動 Actividades comunitárias	*303*	*1 310*	*69 992 000*
2026年社團運作經費 Despesas de funcionamento de associações (ano de 2026)	*12*	*12*	*6 839 200*
綜合資助計劃 Plano Integrado de Apoio Financeiro	*5*	*15*	*44 161 200*
2025年福包 Cabazes de 2025	*24*	*24*	*5 246 520*
2026年福包 Cabazes de 2026	*21*	*21*	*8 126 424*

	宗數 N.º de candidaturas aprovadas	項目 / 人次數 N.º de projectos ou actividades / pessoas beneficiárias	金額(澳門元) Montante atribuído (MOP)
特別資助 **Apoios financeiros especiais**	**5**	**5**	**40 774 640**
慈善捐款 **Donativos para caridade**	**1**	**1**	**50 000**
獎學金和獎勵 **Bolsas de estudo e prémios**	**--**	**13 792**	**38 355 600**
合作協議(不包括獎學金和獎勵) **Acordos de cooperação (excluidos bolsas de estudo e prémios)**	**1**	**1**	**14 400 000**

按本會宗旨範疇分類的資助統計

Dados estatísticos da concessão de apoio financeiro de acordo com a classificação e finalidades da FM



資助的監察

Acompanhamento e controlo de utilização do apoio financeiro concedido

事項 Trabalho realizado		次數 / 宗數 Ocorrências
與資助申請者會面 **Encontros com entidades candidatas a apoio financeiro**		1 088
跟進受資助項目執行 / 結項情況 **Acompanhamento da execução / conclusão dos projectos objecto do apoio financeiro concedido**		2 857
處理更改計劃、取消開展受資助項目及延期提交報告的申請 **Processamento dos pedidos de introdução de alterações ao plano inicial aprovado, de cancelamento dos projectos objecto do apoio financeiro concedido e de prorrogação do prazo para apresentação de relatórios**		702
分析受資助項目及財務報告 **Análise dos relatórios de projectos subsidiados e dos relatórios financeiros**		703
向未履行受資助義務者發出書面聽證 **Notificação para audiência escrita a entidades beneficiárias incumpridoras das obrigações inerentes ao apoio financeiro**		13
就未完全履行受資助者義務的項目發出後果通知 **Notificação da decisão de aplicação de consequências aos projectos incumpridores**		286
移送稅務執行處強制徵收 **Transferência para a Repartição das Execuções Fiscais dos casos em cobrança coerciva**		3
獎學金 **Bolsas de estudo**	跟進履行義務個案 Verificação do cumprimento dos deveres a que os bolseiros ficaram obrigados	150
	處理延期履行義務的申請 Procedimento sobre pedidos de prorrogação do prazo para cumprimento dos deveres a que os bolseiros ficaram obrigados	33
	處理還款方案的申請 Análise das propostas apresentadas por bolseiros relativamente à forma de reembolso dos montantes da bolsa de estudo concedida	11
	移送稅務執行處強制徵收 Transferência para a Repartição das Execuções Fiscais dos casos em cobrança coerciva	5

於“公共財政資助對外公佈資料平台”公佈的資助

Apoio financeiro concedido e publicado na “Plataforma de divulgação pública das informações de apoio financeiro público”

2025 年度支付的資助款項為 1,822,768,231.53 澳門元，退還的資助款項為 34,562,624.43 澳門元。

No ano de 2025, o montante pago a título de apoio financeiro foi de MOP 1 822 768 231.53 e o montante devolvido, por entidades beneficiárias de apoio financeiro, à FM foi de, aproximadamente, MOP 34 562 624.43.

學術項目資助計劃

Plano de apoio financeiro para estudos académicos

本會通過“2025 年學術項目資助計劃”向 295 個項目共批給約 2,837 萬澳門元的資助，主要用於開展推動澳門不同領域持續發展的學術研討活動，以及研究澳門社會經濟、法律制度和公共政策等的項目。

No âmbito do “Plano de apoio financeiro para estudos académicos, 2025”, destinado a apoiar a realização de projectos académicos em prol do desenvolvimento sustentável dos diferentes sectores de Macau e de estudos sobre a sociedade, a economia, o sistema jurídico e as políticas públicas de Macau, entre outros temas, foi concedido apoio financeiro a 295 projectos, no montante de MOP 28.37 milhões aproximadamente.

交流活動資助計劃

Plano de apoio financeiro para intercâmbios

本會通過“2025 年交流活動資助計劃”向 605 個與交流合作和推廣澳門相關的項目批給約 4,818 萬澳門元的資助。

No âmbito do “Plano de apoio financeiro para intercâmbios, 2025”, destinados, respectivamente, a incentivar a realização de projectos de intercâmbio e a divulgar a imagem de Macau no exterior, foi concedido apoio financeiro a 605 projectos, no montante de MOP 48.18 milhões aproximadamente.

社區活動及社團運作經費資助計劃

Planos de apoio financeiro para actividades comunitárias e para despesas de funcionamento de associações

本會通過“2025 年社區活動資助計劃”，向對加強社會凝聚力，活躍社區，促進公民社會進步，增進居民福祉，推動社團建設或服務質素提升方面有顯著效益的項目發放資助。在本計劃下，本會向 1,310 個項目批給約 6,966 萬元的資助。

此外，本會通過“2026 年社團運作經費資助計劃”，向對加強社會凝聚力，活躍社區，促進公民社會進步，增進居民福祉，推動社團建設或服務質素提升方面有顯著效益的項目發放資助。在本計劃下，本會於 2025 年度向 12 個社團批給約 684 萬澳門元的資助，其餘申請將於 2026 年度審批。

A FM implementou o “Plano de apoio financeiro para actividades comunitárias, 2025”, com o objectivo de apoiar a realização de actividades que ajudem a reforçar a coesão comunitária, a dinamizar os bairros comunitários, a promover o desenvolvimento da sociedade civil, a melhorar o bem-estar da população e a estimular o aperfeiçoamento de associações, melhorando os seus serviços. No âmbito deste plano, foi concedido apoio financeiro a 1 310 actividades, no montante de, aproximadamente, MOP 69.66 milhões.

A FM ainda implementou o “Plano de apoio financeiro para despesas de funcionamento de associações, 2026”, com o objectivo de apoiar parcialmente as despesas de funcionamento essenciais das associações locais sem fins lucrativos que oferecem serviços que têm eficácia significativa na vitalização da comunidade, na promoção do progresso da sociedade civil, no melhoramento do bem-estar da população, na promoção do avançamento da construção das associaões ou da qualidade dos serviços. No âmbito deste plano, foi concedido apoio financeiro a 12 associações, durante o ano de 2025, no montante de MOP 6.84 milhões, havendo, no entanto, candidaturas que se encontravam pendentes e que serão apreciadas no ano de 2026.

福包項目

Cabazes da FM

福包項目是本會主動與社團合作的關愛弱勢社群項目，自 2011 年起於新春、中秋兩個節日向獨居長者、長期病患、殘障、孤寡及生活貧困人士等弱勢社群致送福包，藉此表達節日問候和祝福。

本會於 2025 年度通過 24 個社團分別在新春和中秋期間合共派送約 37,900 份福包，批給的資助金額約 1,674 萬澳門元。

A FM inicious a distribuição dos cabazes, em cooperação com associações locais, por ocasião do Ano Novo Lunar e do Festival Chong Chao (Bolo Lunar), de cabazes junto das camadas mais carenciadas da sociedade, por exemplo, idosos que vivem sozinhos, doentes crónicos, portadores de deficiência, pessoas isoladas e pobres, transmitindo-lhes as saudações festivas.

Durante o ano de 2025, a FM distribuiu cerca de 37 900 cabazes através das 24 associações por ocasião do Ano Novo Lunar e do Festival Chong Chao (Bolo Lunar), concedendo MOP 16.74 milhões em apoio financeiro.

綜合資助計劃

Plano integrado de apoio financeiro

本會推出“2025 年綜合資助計劃”，對象為在內地依法登記或成立的社會團體或基金會，或於澳門特區成立前已根據與國際組織或機構簽訂的合作協定在澳門設立及運作的機構，又或旨在開辦以葡語授課之學校的實體所舉辦的培訓、研討會、外訪／交流、研究、慈善活動、購置設備或運作經費等，向 15 個符合條件的項目批給資助，總額約 4,416 萬澳門元。

Os destinários do “Plano integrado de apoio financeiro, 2025” são organização cívica ou fundação registada no Ministério dos Assuntos Civis da China, ou com dispensa de registo autorizada nos termos legais; instituição constituída antes do estabelecimento da RAEM em funcionamento em Macau, de acordo com o protocolo de cooperação celebrado com organização ou instituição internacional; ou ainda entidade instituída de acordo com legislação especial em vigor, e que tenha por finalidade garantir a criação e o funcionamento de estabelecimento de ensino que tenha o português como língua veicular de ensino em Macau. São objecto do apoio financeiro a conceder projectos de formação, conferências, visitas ao exterior / de intercâmbio, projectos de estudo, actividades de caridade, aquisição de equipamento ou despesas de funcionamento. No âmbito deste plano, foi concedido apoio financeiro a 15 projectos, no montante de MOP 44.16 milhões aproximadamente.

高等教育學位課程學生獎學金

Bolsas de estudo a estudantes de cursos conferentes de grau académico

為配合國家政策及澳門特別行政區政府施政，培養專業人才，本會推出“高等教育學位課程學生獎學金”資助計劃，透過向升讀或就讀高等教育學位課程學生發放獎學金，鼓勵和支持學生提高專業水平。

2025年度各類獎學金的審批情況如下：

Em apoio às políticas nacionais e do Governo da RAEM, no domínio da formação de quadros qualificados, a FM implementa o plano de atribuição de “bolsas de estudo a estudantes de cursos conferentes de grau académico”, com o objectivo de apoiar e incentivar estudantes de cursos conferentes de grau académico a melhorarem a sua qualificação académica.

No âmbito deste plano, foi aprovada a atribuição das seguintes bolsas de estudo para o ano de 2025:

類別 Tipo de bolsas de estudo	獲獎者 N.º de bolseiros	批給金額（澳門元） Montante atribuído (MOP)
澳門高等院校優秀學生獎學金 **Bolsa de estudo para estudantes excelentes de instituição de ensino superior de Macau**	**142**	**1 560 000**
澳門高等院校交流生獎學金 **Bolsa de estudo para estudantes em mobilidade em instituição de ensino superior de Macau**	**56**	**960 000**
外地學生來澳升學獎學金 **Bolsa de estudo para estudantes do exterior que frequentam instituição de ensino superior de Macau**	**67**	**13 739 600**
葡語地區學生獎學金 Bolsa de estudo para estudantes de países lusófonos	*36*	*6 605 000*
航天工作者子女獎學金 Bolsa de estudo para filhos de trabalhadores da indústria aeroespacial	*28*	*6 555 000*
亞洲留學生獎學金 Bolsa de estudo para estudantes da Ásia	*3*	*579 600*
一帶一路獎學金 **Bolsa de estudo "Uma Faixa, Uma Rota"**	**3**	**240 000**
赴外留學獎學金 Bolsa de estudo para estudos no exterior	*2*	*140 000*
來澳留學獎學金 Bolsa de estudo para estudos em Macau	*1*	*100 000*
總計 Total	**268**	**16 499 600**

人才培養考證激勵計劃

Plano de Estímulo à Formação e Exames de Credenciação de Quadros Qualificados

此計劃於2017年設立，以配合社會經濟適度多元的發展目標。根據人才發展委員會與澳門基金會簽署的合作協議，人才發展委員會於2024年12月10日至2025年3月31日接受2024年度計劃的申請，經該委員會審核，共716人次獲獎，由本會批給獎勵金額共2,261,000澳門元。

Este plano foi implementado pela primeira vez no ano de 2017, com o objectivo de concretizar o objectivo de apoiar a diversificação adequada da economia. Conforme o acordo de cooperação celebrado entre a Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados (CDQQ) e a FM, o período de candidaturas decorreu entre 10 de Dezembro de 2024 e 31 de Março de 2025 e, após avaliação da CDQQ, foram aprovadas 716 candidaturas para o plano de 2024, no montante total de MOP 2 261 000.

澳門基金會獎（澳門中小學生獎學金）

“Prémios Fundação Macau” (bolsas de estudo para estudantes dos ensinos primário e secundário de Macau)

為促進本澳非高等教育學生的全面發展，本會與教育及青年發展局（前教育暨青年局）於2014年起合作設立“澳門基金會獎”（澳門中小學生獎學金），對象為就讀本澳正規教育小學、初中、高中教育階段及回歸教育各教育階段的學生，根據學校的推薦，每年向在學科或學習領域取得優異表現的學生頒發獎狀及1,000澳門元獎金。本會於2023年度通過與教育及青年發展局簽署合作協議，繼續發放此獎勵。

2025年度共12,690人次獲獎。

Foram instituídos no ano de 2014, em cooperação com a Direcção dos Serviços de Educação e Juventude (DSEJ), actual Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude (DSEDJ), com o objectivo de promover o desenvolvimento integral dos estudantes do ensino não superior de Macau. Os destinatários destes prémios são estudantes que frequentam os ensinos primário, secundário geral e secundário complementar da educação regular e de todos os níveis do ensino recorrente de Macau. De acordo com a recomendação das escolas locais, a FM atribui anualmente um prémio pecuniário de MOP 1 000 e um certificado aos estudantes com melhor aproveitamento escolar nos diferentes níveis de escolaridade não superior e nas diferentes disciplinas.

O número de prémios atribuídos no ano de 2025 foi de 12 690.

原有獎學金和獎勵的發放或續期

Antigos programas de bolsas de estudo e prémios: atribuição e renovação

在 2025 年度，本會對已停止接受新申請，以及在第 18/2022 號行政法規《澳門特別行政區公共財政資助制度》和經第 195/2022 號行政長官批示核准之《澳門基金會資助規章》生效之前已批准設立的原有獎學金項目的批給狀況如下：

Os dados estatísticos relativos às bolsas de estudo e prémios concedidos nos termos dos antigos programas de bolsas de estudo e prémios, que a FM deixou de aceitar candidaturas e antes da entrada em vigor do Regulamento Administrativo n.º 18/2022 (Regime de apoio financeiro público da Região Administrativa Especial de Macau) e do Despacho do Chefe do Executivo n.º 195/2022 (Regulamento de apoio financeiro da Fundação Macau), são o seguinte:

類別 Tipo de bolsas de estudo	續期 Número de bolsas de estudo / prémios concedidos / renovados	批給金額（澳門元） Montante atribuído (MOP)
應屆高中畢業學生赴葡就讀計劃 **Projecto de Continuação de Estudos em Portugal para Alunos que Completam o Ensino Secundário**	10	650 000
內地學士獎學金 **Bolsas de estudo para estudantes de licenciatura do Interior da China**	16	480 000
葡語地區學生獎學金 **Bolsa de estudo para estudantes de países lusófonos**	12	2 425 000
航天工作者子女獎學金 **Bolsa de estudo para filhos de trabalhadores da indústria aeroespacial**	5	1 070 000
“一帶一路”獎學金 **Bolsa de estudo “Uma Faixa, Uma Rota”**	1	60 000
修水貧困縣學生獎學金計劃 **Projecto de atribuição de bolsas de estudo a estudantes, com dificuldades financeiras, da Prefeitura de Xiushui**	74	2 220 000
總計 Total	118	6 905 000

支援香港新界大埔火災救災及重建工作

Apoio às operações de resgate e de reconstrução após o incêndio em Tai Po, Novos Territórios em Hong Kong

2025 年 11 月 26 日，香港大埔宏福苑發生火災事故，造成重大人員傷亡，大量居民無家可歸。

經行政長官批准，澳門基金會展開特別資助程序，向香港特別行政區政府批給 30,000,000 港元（折合 30,960,000 澳門元），以支援相關救災及重建工作。

No dia 26 de Novembro de 2025, um incêndio devastador atingiu várias torres do complexo residencial “Wang Fuk Court”, localizado em Tai Po, em Hong Kong, tendo causado um número significativo de vítimas mortais, de feridos e deixou muitos moradores desalojados.

Com a autorização do Chefe do Executivo, a FM atribuiu ao Governo da Região Administrativa Especial de Hong Kong um apoio financeiro especial, às operações de resgate e de reconstrução após o incêndio, no montante de HKD 30 000 000, equivalente a cerca de MOP 30 960 000.

資助項目成果
Realização de Projectos Subsidiados

學術項目資助計劃
Plano de apoio financeiro para estudos académicos

第十一屆亞太血管學術聯盟 (APA) 大會暨 2025澳門衛生局醫生協會國際年會
11.º Congresso da Aliança Asiá-Pacífico de Angiologia (APA) e Reunião Internacional Anual da Associação dos Médicos dos Serviços de Saúde de Macau em 2025



該學術年會於 2025 年 9 月 14 日至 16 日假離島醫療綜合體北京協和醫院澳門醫學中心舉行，逾 600 多人現場參與，另有超過 2,300 人線上參與。匯聚來自中國、美國、德國、日本等多個國家及地區的頂尖血管醫學專家學者，通過學術研討、跨國手術轉播及挑戰賽等形式，聯手推動亞太區域血管醫學協作與創新。會上設有跨國手術轉播環節，聯同德國、日本、意大利及北京等地頂尖血管中心，即時展示不同國家和地區的前沿診療技術。與會專家研討手術方案設計、術中關鍵技術突破、術後併發症防控等核心議題，並透過網上互動實現跨國交流。



O encontro académico decorreu de 14 a 16 de Setembro de 2025, no Complexo de Cuidados de Saúde das Ilhas — Centro Médico de Macau do Peking Union Medical College Hospital, contando com a participação presencial de mais de 600 pessoas e com mais de 2 300 participantes, de forma online. Reuniu, peritos e académicos de renome mundial em medicina vascular provenientes da China, Estados Unidos, Alemanha, Japão e outras regiões e países .

No decurso do congresso foi transmitida, em tempo real, uma intervenção cirúrgica internacional, em colaboração com centros de excelência em medicina vascular da Alemanha, Japão, Itália e Pequim, que demonstraram, em tempo real, as técnicas de diagnóstico e terapêutica mais avançadas utilizadas em diferentes países e regiões. Os especialistas participantes debateram temas fundamentais, tais como o planeamento de estratégia cirúrgica, avanços técnicos críticos durante os procedimentos e prevenção e controlo sobre complicações pós-operatórias, promovendo ainda a troca de conhecimentos transnacional através de interação online.

“一帶一路”中國——葡西語國家與地區文化互鑒專題研討會

Simpósio Temático sobre Intercâmbio Cultural entre a China, os Países e Regiões de Língua Portuguesa e Língua Espanhola, no âmbito da Iniciativa “Uma Faixa, Uma Rota”



澳門科技大學於 2025 年 10 月 11 日至 12 日主辦“一帶一路”中國——葡西語國家與地區文化互鑒專題研討會，設有兩場主旨報告、兩個分會場報告以及一場針對葡語國家《國際中文教育水平等級標准》教材的編撰與推廣研究的專題分享會。會議主題主要集中在語言教學與語言政策、國別研究以及跨文化交流等三大板塊，邀請來自葡萄牙、西班牙、意大利、巴西、韓國、中國內地以及中國港澳地區的專家學者進行討論。該校將持續為培養中葡及中西雙語人才而努力，期待未來舉辦更多同類型研討會，邀請更多來自世界各地的專家學者一同建言獻策。



A Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau (MUST) organizou, nos dias 11 e 12 de Outubro de 2025, o Simpósio Temático sobre intercâmbio cultural entre a China, os Países e Regiões de Língua Portuguesa e Língua Espanhola, no âmbito da Iniciativa “Uma Faixa, Uma Rota”. O evento incluiu duas conferências, e em paralelo foram realizadas duas sessões paralelas com apresentações orais e uma sessão especial dedicada à investigação sobre elaboração e promoção de manuais didáticos.

Os temas do simpósio centraram-se essencialmente em três grandes áreas: ensino de línguas e políticas linguísticas, estudos regionais e intercâmbio intercultural. Foram convidados peritos e académicos de Portugal, Espanha, Itália, Brasil, Coreia do Sul, Interior da China, da RAEM e da RAEHK, para participar nos debates e permuta académica.

A instituição reafirmou o seu compromisso contínuo na formação de quadros bilingues chinês-português e chinês-espanhol, expressando a expectativa de organizar, no futuro, mais eventos deste tipo, com a participação de um número ainda maior de peritos e académicos de todo o mundo, com a finalidade de colaboração e apresentação de propostas construtivas.

2025 中華醫藥澳門論壇

Fórum de Medicina Chinesa Macau 2025



國際中醫藥學會於 2025 年 10 月 26 日至 28 日召開“2025 中華醫藥澳門論壇”。本次論壇以“粵港澳產學醫協同創新，推動澳門中醫藥產業發展”為主題，匯聚自全球各地的科學家、企業家、投資家、醫學家和青年才俊齊聚澳門，共同探討中華醫藥傳承創新和發展路徑。期待進一步薈聚粵港澳優質資源，推動中醫藥產學醫跨界合作，助力澳門中醫藥名優精品走向國際市場。專題演講學者來自成都中醫藥大學、清科集團、廣藥集團、香港中藥研發中心、安徽中醫藥大學、香港大學中醫藥學院、中國中醫科學院等，從戰略視野、產業實踐與科研前沿等多維角度，深入探討中醫藥創新發展的路徑與機遇。



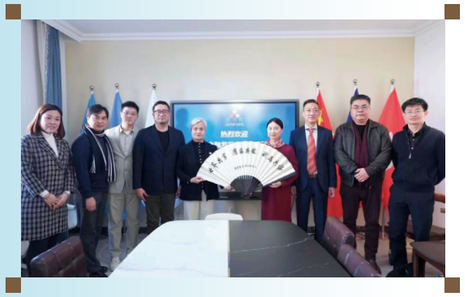
A Associação Internacional de Medicina Chinesa realizou, de 26 a 28 de Outubro de 2025, o "Fórum de Medicina Chinesa Macau 2025", subordinado ao tema "Inovação colaborativa entre a indústria, a academia e a medicina na Grande Baía Guangdong-Hong Kong-Macau: impulsionar o desenvolvimento da indústria de medicina chinesa em Macau". Este fórum reunirá em Macau cientistas, empresários, investidores, médicos e jovens talentos de todo o mundo, com o objectivo de debater conjuntamente os caminhos para a preservação, inovação e desenvolvimento da medicina chinesa. Esperando intensificar a concentração de recursos de qualidade na região Guangdong-Hong Kong-Macau, impulsionando a colaboração transdisciplinar entre indústria, ensino e prática clínica da medicina chinesa, apoiando os produtos de excelência de Macau na expansão para mercados internacionais.

Entre os oradores convidados havia peritos da Universidade de Medicina Chinesa de Chengdu, do Grupo Qingke, do Grupo Guangyao, *Centre for Chinese Medicine R&D, Hong Kong*, da Universidade de Medicina Chinesa de Anhui, da Faculdade de Medicina Chinesa da Universidade de Hong Kong e da Academia Chinesa de Ciências Médicas Chinesas. Sob a perspectiva estratégica, de práticas industriais e de avanços científicos, os convidados debateram de forma aprofundada os caminhos e oportunidades para o desenvolvimento na área da medicina chinesa.

交流活動資助計劃
Plano de apoio financeiro para intercâmbios

大灣區金融發展協會——北京經貿交流團

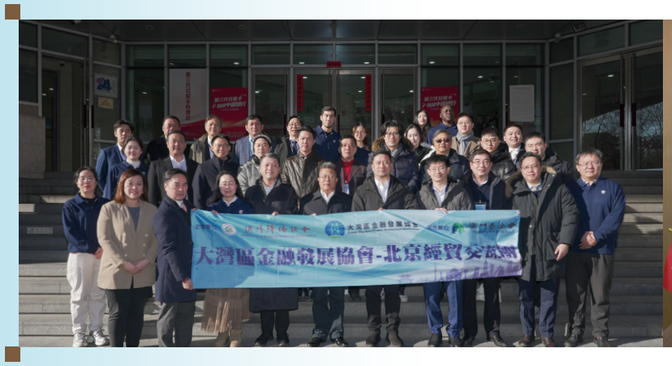
Associação para o Desenvolvimento da Financeira da Grande Baía – Missão Comercial de Pequim



大灣區金融發展協會一行於 2025 年 12 月 27 日至 31 日前往北京進行商貿考察，拜訪全聯併購公會、全國工商聯商會發展服務中心、國際奧藝委員會、中國計量協會、百度等多個單位，並與團體簽署多份合作備忘錄，依託橫琴強大的產業承載能力，加強兩地在國家發展戰略中互聯互通，助力澳門經濟適度多元發展，共謀發展新篇章。該會冀作為澳門現代金融產業的重要推手，充分發揮其 “金融 +” 力量，積極擔當澳門與內地、國際的橋樑角色，促進兩地在現代金融、大健康、文旅、IP 經濟等產業創新與實踐等方面的交流與合作，為兩地經濟社會的高質量發展注入新活力。

Entre 27 e 31 de Dezembro de 2025, uma delegação da Associação para o Desenvolvimento da Financeira da Grande Baía deslocou-se a Pequim para uma visita de estudo comercial, durante a qual estiveram com diversas entidades, entre elas, a Associação Chinesa de Fusões e Aquisições da Câmara de Comércio All-China, o Centro de Serviços para o Desenvolvimento das Câmaras de Comércio da Federação Nacional das Câmaras de Comércio da China, o Comité Internacional de Arte Olímpica, a Associação Chinesa de Meteorologia e a empresa Baidu, entre outras. Na visita, foram assinados múltiplos memorandos de cooperação. A iniciativa tinha por finalidade aproveitar as vantagens da Ilha de Hengqin, como forma de reforçar a interligação entre as duas regiões no quadro da estratégia nacional de desenvolvimento, contribuindo assim para a diversificação moderada da economia de Macau, abrindo, assim, novas perspectivas de desenvolvimento.

A Associação ambiciona desempenhar um papel fundamental no impulsionamento da indústria financeira moderna de Macau, maximizando o potencial do conceito de "finanças +", assumindo ativamente um papel de ponte entre Macau, o interior da China e o mundo. Pretende ainda impulsionar o intercâmbio e a cooperação em áreas inovadoras e práticas, tais como finanças modernas, saúde, turismo e cultura, e economia baseada em propriedade intelectual (IP), injetando nova vitalidade ao desenvolvimento de grande qualidade das economias sociais das duas regiões.





滬澳金融學術交流實地考察團

Visita de Estudo e Intercâmbio Académico em Finanças entre Macau e Xangai



為拓寬學生專業視野，豐富學生社會實踐，澳門城市大學金融學院於 2025 年 5 月 25 日至 28 日組織 “滬澳金融學術交流實地考察團” 赴上海進行金融體驗研習。包括拜訪中國農業銀行上海浦東分行，參觀農業銀行 “5G+” 智慧銀行、智能金融櫃枱和 “金融調解室” 等設施；到訪上海理工大學中英國際學院及上海對外經貿大學金融管理學院，雙方就金融科技、大數據分析等領域開展合作，及為學生提供跨境學習機會進行了深入交流，最後拜訪當地金融機構企業。考察團活動促進了城大師生與上海高校師生、金融領域專家學者的交流，加深了學生對上海金融經濟發展現狀、數字金融及金融機構企業轉型的認識，深化了兩地高校在金融學術與實踐領域的雙向合作，為學生搭建了拓展專業視野、促進跨專業知識融合的交流平台。



Com o objectivo de expandir as perspectivas profissionais dos estudantes e enriquecer a sua experiência social, a Faculdade de Finanças da Universidade da Cidade de Macau organizou, de 25 a 28 de Maio de 2025, a "Visita de Estudo e Intercâmbio Académico em Finanças entre Macau e Xangai", uma iniciativa realizada em Xangai dedicada ao estudo e experiência no domínio financeiro. A visita incluiu a visita à sucursal de Pudong do Banco Agrícola da China, onde os participantes poderam conhecer instalações inovadoras, tais como uma "agência bancária inteligente 5G+" do banco, balcões inteligentes e uma "sala de mediação financeira".

O grupo visitou ainda a Faculdade Sino-Britânica da Universidade Politécnica de Xangai e a Faculdade de Gestão Financeira da Universidade de Comércio Exterior de Xangai. Nestas instituições, foram realizadas reuniões sobre potenciais permutas colaborativas nas áreas da tecnologia financeira (fintech) e de análise de grande volume de dados e informações (big data), bem como sobre as oportunidades de aprendizagem transfronteiriça para estudantes.

A visita terminou com encontros em instituições e empresas financeiras locais. Esta actividade promoveu significativamente o intercâmbio entre docentes e estudantes da Universidade da Cidade de Macau e das escolas de Xangai, bem como com profissionais e académicos da área financeira. Contribuiu para, os estudantes, compreenderem melhor o actual panorama de desenvolvimento económico-financeiro de Xangai, do desenvolvimento das finanças digitais e dos processos de transformação das instituições e empresas financeiras. Além disso, reforçou a cooperação bidirecional entre as instituições de ensino superior das duas regiões nas áreas académica e prática financeira, criando uma plataforma de intercâmbio que amplia as perspectivas profissionais dos estudantes promovendo a integração de conhecimentos interdisciplinares.

國際設計交流研習團2025：葡國站

Estudo e Intercâmbio Internacional de Design 2025: Portugal



為響應特區政府“以中華文化為主流、多元文化共存的交流合作基地”的發展定位，澳門設計留學生協會於2025年10月25日至11月1日舉辦“國際設計交流研習團2025：葡國站”，組織澳門設計師、教育工作者及學生前往葡萄牙，通過產學研深度交流，強化中葡設計領域的合作，並探索文化創意產業的多元可能性。行程包括走進波爾圖跨領域設計工作室，近距離觀察專業設計工作室的運作、認識葡萄牙設計如何塑造城市與品牌；團員又到訪當地公共設計前沿的亞威羅大學，以及參觀第四屆波爾圖設計雙年展，透過六十多件精彩作品與五大主題板塊，深入了解當代公共設計的最新趨勢與創作理念。

Em resposta à posição estratégica definida pelo Governo de converter a RAEM numa base de intercâmbio e cooperação, onde a cultura chinesa predomina e coexiste com múltiplas culturas, a Associação de Estudantes de Design Ultramarino de Macau organizou a "Visita de Estudo e Intercâmbio Internacional de Design 2025: Portugal", que decorreu entre 25 de Outubro a 1 de Novembro de 2025. Esta iniciativa teve como objectivo promover um intercâmbio entre profissionais dos dois locais, reforçando a colaboração entre o sector do design, bem como a explorar as múltiplas possibilidades da indústria criativa e cultural.

O programa incluiu visitas a ateliês interdisciplinares de design no Porto, onde os participantes puderam observar de perto a realidade dos estúdios de profissionais da área e compreenderem como o design português contribui para a construção urbana e criatividade de referência. Os membros da delegação visitaram, ainda, a Universidade de Aveiro, instituição de referência no ensino do design urbano em Portugal, e participaram na 4.ª Bienal de Design do Porto. Através da observação de mais de sessenta obras notáveis e da análise de cinco grandes temas da bienal, os participantes poderam aprofundar o conhecimento sobre as mais recentes tendências e conceitos criativos no domínio contemporâneo do design urbano.



社區活動及社團運作經費資助計劃
Planos de apoio financeiro para actividades comunitárias e para despesas de funcionamento de associações

第三屆大三巴哪吒廟會

3ª Feira do Templo de Na Tcha junto às Ruínas de S. Paulo



由大三巴哪吒廟值理會主辦之“第三屆大三巴哪吒廟會”於2025年6月7日至13日在大三巴哪吒廟前地舉行，匯聚十多家本土文創、美食攤位，期間不間斷上演精彩的文藝展演、傳統手藝工作法如書畫工作坊、貢品製作工作法等，旨在吸引更多年輕人、旅客及本地人參與，更好地推廣及傳承哪吒信俗文化。同場亦舉辦首屆“哪吒扮野派對”，吸引小朋友及青少年參與，各展實力。活動期間，市民及遊客可在澳門最具代表性的歷史城區中觀賞精彩舞台表演及參與工作坊。主辦方冀通過此類盛會，讓更多人了解中國傳統廟會文化，同時希望藉舉辦廟會促進社區經濟，將其帶入社區、融入生活。



A "3.ª Feira do Templo de Na Tcha junto às Ruínas de S. Paulo ", organizada pela Associação do Templo Na Cha, realizou-se entre 7 e 13 de Junho de 2025. O evento reuniu mais de dez bancas locais de criatividade cultural e gastronómicas, e apresentou uma programação contínua de atuações artísticas e culturais, bem como oficinas tradicionais, tais como oficinas de caligrafia e pintura e oficinas de confecção de oferendas para rituais. O objectivo é atrair um número crescente de jovens, turistas e residentes de Macau, promovendo e preservando de forma efectiva a cultura popular associada à espiritualidade de Na Tcha.

Durante o evento, foi, também, realizada pela primeira vez a "Festa de Na Tcha – Desfile de Fantasias", que teve por objectivo envolver crianças e jovens, permitindo-lhes demonstrar os seus talentos. Durante o período do evento, moradores e visitantes poderam desfrutar de espetáculos ao vivo e participar em oficinas numa das zonas históricas mais emblemáticas de Macau. A organização espera, através destas festividades, que um número cada vez maior de pessoas possa conhecer a cultura tradicional das feiras em templos chineses, contribuindo, simultaneamente, para o estímulo da economia local, trazendo a festa para dentro da comunidade integrando-a no quotidiano das pessoas.

2025春季“就業與職業發展博覽會”

Feira de Emprego e Desenvolvimento Profissional na Primavera de 2025



為配合社會發展和提升服務體驗、拓展居民就業空間及促進僱員隊伍的職業發展，澳門工會聯合總會與勞工事務局於 2025 年 4 月 11 日至 12 日聯合舉辦春季大型招聘活動“就業與職業發展博覽會”，是次大型招聘與就業博覽邀請超過 50 間企業參與，提供逾 1,300 個崗位，涵蓋綜合旅遊、酒店、科技、銀行金融、運輸、公共事業及集團企業等多個行業，涉及行政管理、客戶服務、技術、運營、銷售、廚師等多種職位類型，適合不同專業背景的求職者。現場設崗位資訊、即場面試、求職輔導、就業指導、職業技能指導、職涯服務及職涯體驗互動區等內容，為職工提供一站式就業與職業發展服務。

Com o objectivo de acompanhar o desenvolvimento social, melhorar a prestação dos serviços, aumentar as oportunidades de emprego para residentes e apoiar o desenvolvimento profissional dos trabalhadores, a Federação das Associações dos Operários de Macau e a Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais coorganizaram, entre os dias 11 e 12 de Abril de 2025, o evento de recrutamento de emprego, intitulada "Feira de Emprego e Desenvolvimento Profissional". Este evento contou com a participação de mais de 50 empresas, oferecendo mais de 1 300 empregos em diversos sectores, tais como turismo integrado, hotelaria, tecnologia, serviços bancários e financeiros, transporte, serviços públicos e outros grandes grupos empresariais, em múltiplas áreas funcionais, como gestão administrativa, atendimento ao cliente, técnica, operacional, comércio, cozinha, entre outras, destinadas a candidatos com diferentes competências profissionais.

No local, estiveram a prestar diversas serviços, incluindo informações sobre as oportunidades de emprego, entrevistas no local, aconselhamento sobre as competências funcionais, orientação profissional, formação em competências no trabalho, serviços sobre planeamento da carreira e zonas interativas de experiência profissional, proporcionando aos participantes um serviço integrado de oferta de emprego e desenvolvimento profissional.





2025青年女性國際事務培訓計劃

Programa de Formação de Jovens Mulheres em Assuntos Internacionais 2025



由澳門婦聯青年協會主辦之“2025 青年女性國際事務培訓計劃”由 2025 年 4 月 26 日至 7 月 19 日舉行，100 名學員接受為期三個月密集式培訓。課程內容以五大範疇來設計，分別有“國際事務”、“外交禮賓”、“文化素養”、“商務溝通”和本屆特設的“平等共融”主題。透過各項理論課程與實踐活動，讓學員對各個議題有更深入了解。學員中有大學生、職業女性、雙職女性、全職媽媽，詮釋新時代澳門青年女性“終身學習、追求卓越”的精神風貌。

O "Programa de Formação de Jovens Mulheres em Assuntos Internacionais 2025", organizado pela Associação de Juventude da Fu Lun de Macau, decorreu entre 26 de Abril e 19 de Julho de 2025, proporcionando formação intensiva, com duração de três meses, a 100 participantes. O curso foi estruturado tendo por objectivo cinco grandes áreas de aprendizagem: "Assuntos Internacionais", " Etiqueta diplomática", " Cultura", "Comunicação na área financeira" e, uma novidade desta edição, sobre um tema especial "Igualdade e Inclusão".

Com uma combinação de cursos com parte teórica e uma parte de trabalhos práticos, as participantes nos diversos cursos e eventos para compreenderem melhor os temas em estudo. Do universo das formandas fizeram parte estudantes universitárias, mulheres trabalhadoras e domésticas, o que reflecte o espírito da nova geração de jovens mulheres de Macau.





行政及財政

ADMINISTRAÇÃO E FINANÇAS



人員及培訓
Pessoal e formação

截至2025年12月31日，除章程機關成員之外，本會主管及一般人員共114名，全部以個人勞動合同方式聘用。

2025年度共有63人次參加了30項培訓課程、研討會及講座等活動。

No dia 31 de Dezembro de 2025, estiveram vinculados à FM 114 trabalhadores, incluindo chefias, com contrato individual de trabalho, excepto os membros dos órgãos estatutários.

Registaram-se, no ano de 2025, 63 inscrições de trabalhadores em 30 cursos de formação, em seminários e palestras, entre outros, realizados pela FM e por outros serviços ou entidades, públicas e privadas.

參加公益及公民教育活動
Participação em actividades de interesse público e de educação cívica



本會組織50名人員於2025年5月6日參觀“全民國家安全教育展”。

本會組織50名人員於2025年9月9日參觀“為了民族解放與世界和平——紀念中國人民抗日戰爭暨世界反法西斯戰爭勝利80周年”主題展；另組織71名人員及家屬於9月12日觀賞電影《南京照相館》。

No dia 6 de Maio de 2025, um grupo de 50 trabalhadores da FM realizou uma visita à “Exposição sobre a Educação da Segurança Nacional”.

No dia 9 de Setembro de 2025, um grupo de 50 trabalhadores da FM efectuou uma visita à exposição “Pela Libertação Nacional e pela Paz Mundial – Exposição em comemoração do 80.º Aniversário da Vitória na Guerra de Resistência do Povo Chinês contra a Agressão Japonesa e na Guerra Mundial Antifascista”; e, no dia 12 de Setembro de 2025, um grupo de 71 trabalhadores da FM e seus familiares assistiram ao filme *Dead To Rights*.

為配合特區政府對熱帶氣旋“樺加沙”影響澳門期間的整體工作部署，本會組織50名人員於2025年9月25日前往新口岸新填海區參與公共街道及地方的清理工作。

此外，本會向澳門日報讀者公益基金會主辦的第四十一屆“公益金百萬行”線上行作出50,000澳門元的慈善捐款。

Como forma de apoio aos procedimentos do Governo da RAEM na resposta à tempestade tropical “Ragasa”, a FM enviou 50 trabalhadores para ajudar a realizar a limpeza de espaços públicos no NAPE, no dia 25 de Setembro.

A FM doou MOP50 mil ao Fundo de Beneficência dos Leitores do Jornal “Ou Mun”, entidade organizadora da 41.ª edição da “Marcha de Caridade Para Um Milhão”.



服務質量指標
Indicadores de Qualidade dos Serviços

各項服務質量指標於2025年度的達標情況如下：
Em 2025, a situação do cumprimento dos indicadores da qualidade dos serviços previstos na Carta de Qualidade consta do mapa seguinte:

服務承諾項目 Serviços previstos na Carta de Qualidade	服務質量指標 Indicador de qualidade dos serviços	預設達標率 Taxa de cumprimento previsto	2025年度實際達標率 Taxa de cumprimento efectivo em 2025
資助活動申請服務 **Verificação preliminar dos documentos do pedido de apoio financeiro**	**a) 親臨資助申請櫃枱提交申請：1個工作天內完成申請文件基本審查程序（申請者資格及申請文件完整性之檢查）、簽發收據並通知需補充的文件。** **a) Caso o pedido de apoio financeiro seja entregue pessoalmente ao Balcão de Pedido de Apoio Financeiro da FM, a verificação preliminar dos documentos que instruem o pedido, nomeadamente, a verificação da idoneidade do requerente e se os documentos apresentados estão completos, será feita num dia útil a contar da data de recepção do pedido e, posteriormente, será emitido um recibo onde constam as informações sobre os documentos apresentados e, se for o caso, os documentos em falta.**	90%	100%

服務承諾項目 Serviços previstos na Carta de Qualidade	服務質量指標 Indicador de qualidade dos serviços	預設達標率 Taxa de cumprimento previsto	2025年度實際達標率 Taxa de cumprimento efectivo em 2025
資助活動申請服務 **Verificação preliminar dos documentos do pedido de apoio financeiro**	**b) 郵寄資助申請：自本會收到申請文件翌日起計4個工作天內完成申請文件基本審查程序（申請者資格及申請文件完整性之檢查）、簽發收據並通知需補充的文件。** **b) Caso o pedido de apoio financeiro seja entregue à FM por via postal, a verificação preliminar dos documentos que instruem o pedido, nomeadamente, a verificação da idoneidade do requerente e se os documentos apresentados estão completos, será concluída nos quatro dias úteis seguintes à data de recepção do pedido e, posteriormente, será emitido um recibo onde constam as informações sobre todos os documentos apresentados e, se for o caso, os documentos em falta.**	90%	100%
租借場地 **Tratamento do pedido de cedência de instalações**	**a) 場地具備檔期不涉及贊助：收到函件起計9個工作天內作出回覆。** **a) No prazo de nove dias úteis a contar da data de recepção do pedido, será dada uma resposta sobre o pedido de cedência de instalações, caso as instalações estejam disponíveis e o pedido não contemple um apoio financeiro.**	95%	**沒有個案** **Sem caso concreto**
	b) 場地不具備檔期：收到函件起計4個工作天內作出回覆。 **b) No prazo de quatro dias úteis a contar da data de recepção do pedido, será dada uma resposta sobre o pedido de cedência de instalações, caso as instalações não estejam disponíveis.**	95%	**沒有個案** **Sem caso concreto**
	c) 場地具備檔期但涉及贊助：收到函件起計7個工作天內作出回覆。 **c) No prazo de sete dias úteis a contar da recepção do pedido, será dada uma resposta sobre o pedido de cedência de instalações, caso as instalações estejam disponíveis e o pedido contemple um apoio financeiro.**	95%	100%

市民滿意度調查
Inquérito sobre o nível de satisfação da população

經分析回收到的問卷，以5分為最高分，服務使用者在2025年度對本會一般公共服務（租借場地）的滿意度平均評分為4.99分，處於“十分滿意”水平；對本會福利性公共服務（資助活動及獎學金申請服務）的滿意度平均評分為4.42分，處於“滿意”水平。

De acordo com os resultados deste inquérito, a classificação dos “serviços públicos gerais” da FM (cedência de instalações) referente a 2025 foi de 4.99, numa escala de 0 a 5, com a menção de “muito satisfeito” e a classificação dos “serviços públicos no âmbito da acção social” (concessão de apoios financeiros e atribuição de bolsas de estudo) de 4.42, numa escala de 0 a 5, com a menção de “satisfeito”.

建議、投訴和異議
Sugestões, queixas e reclamações

本會根據二月二日第5/98/M號法令規定，在2025年度共接收5宗建議及2宗投訴個案，並無收到異議個案，主要涉及本會的監察職能。

A FM recebeu no ano de 2025, ao abrigo do Decreto-Lei n.º 5/98/M, de 2 de Fevereiro, 5 sugestões e 2 queixas, principalmente respeitantes às funções de fiscalização desta Fundação.

財務摘要
Balanço patrimonial

截至2025年12月31日，澳門基金會的淨資產總額約487億澳門元，其中儲備金約8,500萬澳門元，累積盈餘約486億澳門元。

Em 31 de Dezembro de 2025, o total dos activos da FM totalizaram cerca de MOP 48 700 milhões, dos quais MOP 85 milhões integraram a reserva, tendo o saldo acumulado sido no valor de aproximadamente MOP 48 600 milhões.

年度預算
Orçamento anual

澳門基金會2025年財政年度本身預算的最終收益預算總額為5,833,134,000澳門元，費用預算總額為2,414,922,300澳門元，投資預算總額為8,490,000澳門元。

As receitas orçamentais da FM para o ano económico de 2025 atingiram MOP 5 833 134 000 e as despesas MOP 2 414 922 300; e o montante de investimentos orçamentados foi de MOP 8 490 000.

收入和支出
Receitas e Despesas

在2025年財政年度，澳門基金會錄得總收入約68億澳門元（其中列入年度收入的博彩撥款收益約49億澳門元），總開支約20億澳門元，營運盈餘約48億澳門元。

No ano financeiro de 2025, as receitas efectivas da FM totalizaram aproximadamente MOP 6 800 milhões (das quais aproximadamente MOP 4 900 milhões das contribuições dos contratos de concessão para a exploração de fortuna ou azar foram incorporadas nas receitas orçamentais) e as despesas efectivas totalizaram aproximadamente MOP 2 000 milhões. Resumindo, a FM registou um saldo positivo no valor aproximado de MOP 4 800 milhões.

附錄

ANEXOS

信託委員會成員名單
Lista dos membros do Conselho de Curadores

（於 2025 年 12 月 31 日）(em 31 de Dezembro de 2025)

主席	Presidente
澳門特別行政區行政長官 岑浩輝	O Chefe do Executivo da Região Administrativa Especial de Macau Sam Hou Fai
委員	**Membros**
容永恩	Iong Weng Ian
馬若龍	Carlos Alberto dos Santos Marreiros
陳明金	Chan Meng Kam
梁安琪	Leong On Kei
劉潤輝	Lao Ion Fai
陳虹	Chan Hong
吳小麗	Ng Siu Lai
莫志偉	Mok Chi Wai
華詩韻	Cristina Luísa Joaquim Neto Valente
陳華強	Chan Wa Keong
馬志華	Ma Chi Wa
廖啓承	Liu Cai Seng
鄭洪光	Cheang Hong Kuong
李安德	Andre Duarte Xavier Sales Ritchie
駱偉建	Lok Wai Kin
崔志濤	Choi Chi Tou

行政委員會成員名單
Lista dos membros do Conselho de Administração

（於 2025 年 12 月 31 日）(em 31 de Dezembro de 2025)

主席	Presidente
吳志良	Wu Zhiliang
副主席	**Vice-Presidente**
鍾怡	Zhong Seabra de Mascarenhas Yi
委員	**Membros**
李偉農	Lei Wai Nong

監事會成員名單
Lista dos membros do Conselho Fiscal

（於 2025 年 12 月 31 日）(em 31 de Dezembro de 2025)

主席	Presidente
黃顯輝	Vong Hin Fai
委員	**Membros**
何美華	Ho Mei Va
劉永年	Lau Veng Lin

歷史文化工作委員會成員名單
Lista dos membros do Conselho da Cultura e História

（於 2025 年 12 月 31 日）(em 31 de Dezembro de 2025)

主席	Presidente
吳志良 澳門基金會行政委員會主席	Wu Zhiliang Presidente do CA da FM
委員	**Membros**
嚴肇基 澳門理工大學校長	Im Sio Kei Presidente da Universidade Politécnica de Macau
鍾怡 澳門基金會行政委員會副主席	Zhong Seabra de Mascarenhas Yi Vice-Presidente do CA da FM
鄭洪光 澳門中華教育會會長	Cheang Hong Kuong Presidente da Associação de Educação de Macau
周伯輝 澳門天主教學校聯會會長	Chow Pak Fai Joseph Presidente da Associação das Escolas Católicas de Macau
黃潔貞 澳門青年聯合會會長	Wong Kit Cheng Presidente da Federação de Juventude de Macau
梁倩文 澳門中華新青年協會會長	Leong Sin Man Presidente da Associação de Nova Juventude Chinesa de Macau
阮舒淇 澳門中華學生聯合總會會員大會主席	Un Su Kei Presidente da Assembleia Geral da Associação Geral de Estudantes Chong Wa de Macau
張彥 澳門大學中國歷史文化中心主任	Zhang Yan Director do Centro da História e Cultura Chinesa da Universidade de Macau
冷鐵勛 澳門理工大學一國兩制研究中心主任	Leng Tiexun Coordenador do Centro de Estudos "Um País, Dois Sistemas" da Universidade Politécnica de Macau
林廣志 澳門科技大學社會和文化研究所所長	Lin Guangzhi Director do Instituto de Investigação Social e Cultural da Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau

年度紀事
Cronologia das actividades realizadas

02/02-24/04	**於橫琴文化藝術中心合辦“古蜀瑰寶——三星堆與金沙”文物特展。** **Co-organização da exposição intitulada “Tesouro da Antiga Civilização Shu - Sanxingdui e Jinsha”, no Complexo de Cultura e Arte de Hengqin.**
24/02	**舉行歷史文化工作委員會 2025 年度平常會議。** **Realização da reunião ordinário do Conselho da Cultura e Histrória para o ano de 2025.**
15/03	**第九期“歷史文化大使培訓計劃”培訓課程開始。** **Início do curso de formação da 9.ª edição do “Projecto de Formação de Embaixadores da História e Cultura”.**
18/03	**佛得角共和國駐華大使來訪。** **Visita do Embaixador da República do Cabo Verde à China.** **赤道幾內亞共和國駐華大使來訪。** **Visita do Embaixador da República da Guiné Equatorial à China.**
22/03	**合辦 2025 年“粵港澳大灣區青少年公益年會”。** **Co-organização da “Conferência de Caridade Anual para Jovens da Zona da Grande Baía Guangdong-Hong Kong-Macau, 2025”.**
30/03-10/04	**舉辦“只有文藝家——致敬澳門文藝家肖像畫展”** **Organização da exposição de retratos “Somente Artistas – Homenagem aos Artistas de Macau”.**
22/04	**舉辦王蒙文學座談會。** **Organização do Colóquio de Literatura de Wang Meng.**
23/04-24/06	**合辦“璨星——古蜀文明沉浸式數字藝術展覽”。** **Co-organização da exposição intitulada “Estrelas Brilhantes: Exposição Imersiva de Arte Digital da Antiga Civilização Shu”.**
24/04	**中國共產黨中央委員會社會工作部一行來訪。** **Visita de grupo do Departamento de Acção Social do Comité Central do Partido Comunista da China.**
26/04	**舉辦第三十屆“澳門中學生讀後感徵文比賽”頒獎禮。** **Realização da cerimónia de entrega de prémios da 30.ª edição do “Concurso de Comentários Literários para Alunos do Ensino Secundário de Macau”.**
06/05	**組織工作人員參觀“全民國家安全教育展”。** **Realização da visita à “Exposição sobre a Educação da Segurança Nacional” pelos trabalhadores da FM.**
18/05	**合辦第六屆“澳門中學生歷史知識競賽”準決賽及決賽。** **Co-organização da semifinal e da final do 6.º Concurso de Conhecimento Histórico para Estudantes do Ensino Secundário de Macau.**

19/05	社會科學文獻出版社一行來訪。 Visita de grupo de *Social Sciences Academic Press (China)*.
22/05	中國人民大學一行來訪。 Visita de grupo da Universidade Renmin da China.
23/06-18/07	合辦 2025 年“港澳大學生文化實踐活動”。 Co-organização do Projecto de Estágio Cultural de Estudantes Universitários de Hong Kong e Macau no Interior da China, 2025.
28/06	於香港合辦“年度中國歷史人物選舉 2024”頒獎禮及成果總結會。 Co-organização da cerimónia de entrega de prémios e apresentação de resultados da campanha de escolha para a “Pessoa do Ano na História Chinesa, 2024”, em Hong Kong.
28/06-10/07	合辦 2025 年“澳門大學生天津學習交流計劃”。 Co-organização do Projecto de Estudos e Intercâmbio para Estudantes do Ensino Superior de Macau em Tianjin, 2025.
01/07	海南省國際文化交流中心一行來訪。 Visita de grupo do Centro para Intercâmbio Cultural Internacional da Província de Hainan.
01-07/07	合辦“青年匯, 文化緣, 中華情”2025 年青年研習營。 Co-organização do “Acampamento de Estudos para Jovens, 2025 – União de Jovens, Ligação de Culturas, Amor à China”.
09/07	《澳門特別行政區公報》刊登行政長官批示, 續任澳門基金會行政委員會全職主席及全職副主席、續任澳門基金會監事會主席及成員, 以及續任及委任澳門基金會信託委員會成員, 自 2025 年 7 月 11 日起產生效力。 Publicação, no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*, os Despachos do Chefe do Executivo, que renovam a nomeação, a tempo inteiro, do presidente e a vice-presidente do Conselho de Administração, a presidente e o membro do Conselho Fiscal, e renova e nomeia os membros do Conselho de Curadores da Fundação Macau, produzindo efeitos a partir de 11 de Julho de 2025.
16-22/07	參與“香港書展 2025” Participação na Feira do Livro de Hong Kong, 2025.
14/08	中國—葡語國家經貿合作論壇(澳門)常設秘書處幾內亞比紹派駐代表來訪。 Visita do Delegado da Guiné-Bissau ao Secretariado Permanente do Fórum para a Cooperação Económica e Comercial entre a China e os Países de Língua Portuguesa (Macau).

22/08	中央黨史和文獻研究院一行來訪。 Visita de grupo do Instituto de Estudos Históricos e Arquivísticos do Comité Central do Partido Comunista da China.
26/08	安哥拉共和國駐澳門總領事來訪。 Visita do Cônsul-Geral da República de Angola em Macau.
09/09	組織工作人員參觀“為了民族解放與世界和平——紀念中國人民抗日戰爭暨世界反法西斯戰爭勝利 80 周年”主題展。 Realização da visita à exposição “Pela Libertação Nacional e pela Paz Mundial – Exposição em comemoração do 80.º Aniversário da Vitória na Guerra de Resistência do Povo Chinês contra a Agressão Japonesa e na Guerra Mundial Antifascista” pelos trabalhadores da FM.
12/09	組織工作人員及家屬觀賞電影《南京照相館》。 Organização da assistência do grupo de trabalhadores e seus familiares ao filme *Dead To Rights*.
12-13/09	合辦“東亞人文國際學術研討會暨東方詩話學會第 14 屆年會”。 Co-organização do “Simpósio Internacional sobre Humanidades do Leste Asiático e 14.ª Conferência Bienal da Sociedade de Poesia Oriental”.
16-18/09	合辦 2025 年“中國京劇藝術團”赴澳門演出交流活動。 Co-organização do “Espectáculo e visita de intercâmbio da Troupe da Ópera de Pequim da China a Macau” no ano de 2025.
25/09	組織工作人員前往新口岸新填海區參與熱帶氣旋“樺加沙”影響澳門後公共街道及地方的清理工作。 Mobilização dos trabalhadores à Nova Zona de Aterros do Porto Exterior (NAPE) para a limpeza de ruas e espaços públicos após a passagem do ciclone tropical “Wagasa” por Macau.
14-24/10	合辦 2025 年“澳門社區工作者陝西體驗式研修計劃”。 Co-organização da Acção de Formação e Prática Experimental para Trabalhadores Comunitários de Macau em Shaanxi, 2025”.
15-20/10	舉辦“敦行意蘊——劉璟作品邀請展”。 Organização da exposição intitulada “Significado Profundo: Exposição de Obras de Liu Jing por Convite”.
19/10-17/12	合辦 2025 年“澳門青年人才上海學習實踐計劃”專業領域培訓。 Co-organização do “Projecto de estágio de jovens talentos de Macau em Xangai, 2025: formação especializada”.

02/11	**中國人民政治協商會議全國委員會副主席咸輝到本會調研。** **A Vice-Presidente do Comité Nacional da Conferência Consultiva Política do Povo Chinês, Xian Hui, realizou uma visita de investigação e pesquisa à FM.**
02-04/11	**合辦“世界灣區經濟論壇 2025”。** **Co-organização do “Fórum sobre Economia das Baías no Mundo, 2025”.**
13/11	**舉辦第九期“歷史文化大使培訓計劃”結業式暨頒獎禮。** **Realização da cerimónia de encerramento e entrega de prémos da 9.ª edição do “Projecto de Formação de Embaixadores da História e Cultura”.**
21-23/11	**召開《當代中國的澳門》編纂工作會議。** **Realização da reunião sobre a edição da obra *China Contemporânea: Macau*.**
02-03/12	**合辦“第五屆澳門研究年會 2025”。** **Co-organização da 5.ª Conferência Anual de Estudos de Macau (2025).**
03/12	**《澳門特別行政區公報》刊登行政長官批示，續任澳門基金會行政委員會全職成員，自 2025年 12月 20日起產生效力。** **Publicação, no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*, o Despacho do Chefe do Executivo, que renova a nomeação, a tempo inteiro, o membro do Conselho de Administração, produzindo efeitos a partir de 20 de Dezembro de 2025.**
04-30/12	**舉辦“繁榮昌盛，和諧共融——澳門回歸紀念攝影展”。** **Co-organização da Exposição fotográfica comemorativa do retorno de Macau à Pátria “Prosperidade e Florescimento, Harmonia e Integração”.**
05/12	**舉辦《2023-2024 年度澳門文學作品選》暨《2021-2024 年度澳門演藝評論選》發行儀式。** **Realização da cerimónia de lançamentio da *Selecção de Obras Literárias de Macau, 2023-2024* e a *Selecção de Comentários Escritos sobre as Artes Performativas de Macau, 2021-2024*.**
21/12/2025-23/01/2026	**合辦“濠江憶榮光——紀念中國人民抗日戰爭勝利 80 周年暨澳門回歸祖國 26 周年圖片展”。** **Co-organização da Exposição de Fotografia comemorativa do 80.º Aniversário sobre a Vitória na Guerra de Resistência do Povo Chinês contra a Agressão Japonesa e o 26.º Aniversário do Retorno de Macau à Pátria: Recordando a Glória de Macau.**
21-25/12	**合辦 2025 年“澳門優秀初中學生航天冬令營”(北京團)。** **Co-organização do Acampamento de Inverno em Intercâmbio Aeronáutico para Estudantes Excelentes do Ensino Secundário Geral, 2025 (Pequim).**

年度出版物
Publicações lançadas ao longo do ano

名稱 Título	作者 / 主編 Autor(es) / Editor(es)	國際書號 / 期刊號 ISBN / ISSN	售價 Preço	
澳門研究叢書 **Colecção “Estudos sobre Macau”**				
《澳門反清洗黑錢法律制度研究》 *(Estudo sobre o Regime Jurídico contra o Branqueamento de Capitais de Macau)*	李洪江、段鵬 Li Hongjiang, Duan Peng	澳門：978-99937-1-373-9 內地：978-7-5228-5657-5	MOP 110	
澳門知識叢書 **Colecção de Conhecimentos de Macau**				
《澳門與馬禮遜》 *(Macau e Robert Morrison)*	劉偉 Liu Wei	978-962-04-5830-9	MOP 45	

名稱 Título	作者 / 主編 Autor(es) / Editor(es)	國際書號 / 期刊號 ISBN / ISSN	售價 Preço	
中國古籍葡文譯本 **Colecção de Obras Clássicas Chinesas (versão traduzida para português)**				
Escritos de Mestre Xun (《荀子》)	Rui Cascais、Gong Yuhong及Carlos Morais José翻譯；Carlos Morais José主編及註釋 Rui Cascais, Gong Yuhong e Carlos Morais José (Tradutores) Carlos Morais José (Editor e Anotador)	978-99981-873-7-5	MOP 200	
“澳門研究叢書”外文版 **“Colecção Estudos de Macau”, em línguas não chinesas**				
O Poder entre Lisboa e o Oriente: Persistência e Mudanças na Administração do Ultimato ao Ato Colonial (《里斯本與東方之間的權力——從“最後通牒”到“殖民法案”期間管治的延續和變遷》)	Célia Reis	978-972-8586-71-3	MOP 280	
其他出版物 **Outras publicações**				
《澳門經濟社會發展報告（2021-2022）》 *(Relatório Anual sobre a Economia e a Sociedade de Macau (2021-2022))*	吳志良 (編) Wu Zhiliang (ed.)	978-7-5288-1750-7	MOP 200	
《只有文藝家——致敬澳門文藝家肖像畫及人物故事集》 *(Somente Artistas – Homenagem aos Artistas de Macau: Retratos e História)*	吳志良、穆欣欣 (編) Wu Zhiliang, Mok Ian Ian (eds.)	978-99937-1-372-2	MOP 320 (兩冊合售)	

名稱 Título	作者 / 主編 Autor(es) / Editor(es)	國際書號 / 期刊號 ISBN / ISSN	售價 Preço	
《2023-2024年度澳門文學作品選》 *(Selecção de Obras Literárias de Macau, 2023-2024)*	廖子馨、湯梅笑、鄭國偉、鄧景濱 (編) Lio Chi Heng, Tong Mui Siu, Cheang Kwok Wai, Tang Keng Pan (eds.)	978-99937-1-374-6	MOP 80	
《2021-2024年度澳門演藝評論選》 *(Selecção de Comentários Escritos sobre as Artes do Espectáculo de Macau, 2021-2024)*	莫兆忠 (編) Mok Sio Chong (ed.)	978-99937-1-375-3	MOP 80	
Cross and Dragon – Matteo Ricci and China (《當利瑪竇遭遇中國》)	江志文 Edwin Kong	978-988-8876-90-7	MOP 200	
《澳門社會治理案例研究》 *(Estudo sobre Casos Práticos da Governação de Macau)*	婁勝華 Lou Shenghua	978-962-04-5657-2	MOP 130	
期刊 **Edições periódicas**				
《澳門研究》第113至114期 *Boletim de Estudos de Macau (Vols. 113-114)*	澳門大學 澳門研究中心 (編) Centro de Estudos de Macau da Universidade de Macau (ed.)	ISSN 0872-8526	MOP 80	

聯絡資料
Contactos

機關 / 附屬單位 Orgão / Subunidades orgânicas	電話 Telefone	傳真 Fax	電子郵件 Correio electrónico	地址 Endereço
行政委員會 資助廳 綜合事務廳 Conselho de Administração Departamento de Apoio Financeiro Departamento de Assuntos Genéricos	+853 2896-6777	+853 2896-8658	info@fm.org.mo	**辦事處** 澳門路環紅荷路 108 號 政府(路環)辦公大樓 7-9 樓 **接待處** 澳門路環紅荷路 108 號 政府(路環)辦公大樓 7 樓 **展覽及活動場地** 澳門宋玉生廣場 403-439 號 **Escritórios** Rua das Schimas, n.º 108, Edifício de Escritórios do Governo (Coloane), 7.º a 9.º andares, Coloane, MACAU **Recepção** Rua das Schimas, n.º 108, Edifício de Escritórios do Governo (Coloane), 7.º andar, Coloane, MACAU **Pavilhão de exposição e actividades** Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n.ºs 403-439, MACAU
資助管理處 Divisão de Gestão de Apoio Financeiro	+853 8795-0950	+853 2835-6026	dgaf_info@fm.org.mo	
資助監察處 Divisão de Fiscalização de Apoio Financeiro	+853 8795-0950	+853 2835-6016	dfaf_info@fm.org.mo	
人事及技術支援處 Divisão de Pessoal e Apoio Técnico	+853 2896-6777	+853 2896-8658	info@fm.org.mo	
財政及財產處 Divisão Financeiro e Patrimonial	+853 2896-6777	+853 2896-8658	info@fm.org.mo	
活動處 Divisão de Actividades	+853 2896-6777	+853 2872-5688	da_info@fm.org.mo	

網站、社交平台專戶
Websites e contas de redes sociais

澳門基金會
Fundação Macau

網站 Website
www.fmac.org.mo

Facebook 專頁
Página do Facebook

微信訂閱號
Conta do WeChat

YouTube 頻道
Canal do YouTube

"澳門記憶"
"Memória de Macau"

網站 Website
www.macaumemory.mo

Facebook 專頁
Página do Facebook

微信訂閱號
Conta do WeChat

Instagram

澳門虛擬圖書館
Biblioteca Virtual de Macau

網站 Website
www.macaudata.mo

澳門基金會年度活動報告2025

Relatório Anual de Actividades da Fundação Macau 2025

出版 Edição：

澳門基金會

澳門路環紅荷路 108 號

政府（路環）辦公大樓 7-9 樓

Fundação Macau

Rua das Schimas, n.º 108,

Edifício de Escritórios do Governo (Coloane),

7.º a 9.º andares, Coloane, MACAU

編輯 Produção：

澳門基金會

Fundação Macau

設計 Composição gráfica：

白分創意文化有限公司

50 Percent White Creative Culture Limited



澳門基金會
FUNDAÇÃO MACAU